La Liberté

60¢

Volume 77 n° 10 Saint-Boniface, du 1er au 7 juin 1990 Téléphone: 237-4823 Télécopieur: 231-1998

Année record pour Francofonds

18 000$, 46 auto-chèques. La fusion a porté fruit pour la fondation franco-manitobaine. **Page 3.**

Nord-Ouest: Laurier

Le petit village du nord se paye une fête pour son centenaire. **Page 6.**

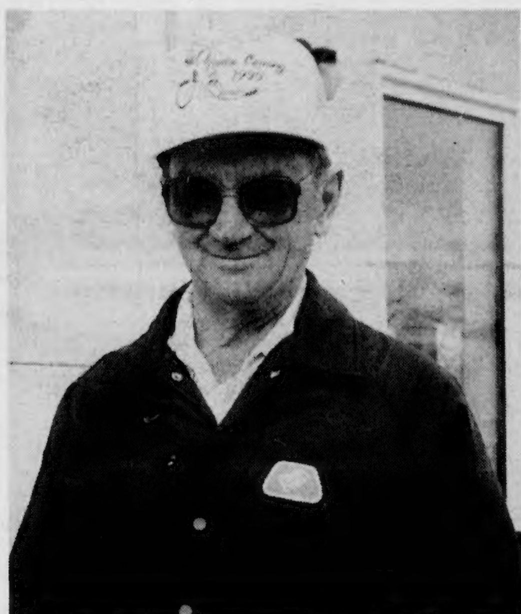


photo: Yves Chartrand

Jacques Péloquin porte fièrement sa casquette arborant le logo du «Home Coming» de Laurier.

Premiers Jeux de la francophonie

À l'exemple de leurs aînés, les petits ont leurs Olympiques. **Page 13.**

Les gendarmes courent

Les forces policières délaissent momentanément les bandits afin de contribuer aux Olympiques spéciaux pour handicapés. **Page 17.**

Citation de la semaine

«Et les adultes qui sont trop gênés pour y aller seuls, qu'ils empruntent un enfant!»

Irène Mahé invite petits et grands au Festival international des enfants. **Page 9.**

Bonjour soleil!

La journée Bonjour Soleil du 25 mai a rassemblé près de 1 200 petites personnes de première, deuxième et troisième années. Au moins 120 adultes ont accompagné les 16 écoles réunies au Parc Whittier.

Entre 10h et 14h, les enfants ont joué, mangé et écouté un spectacle de Jacques Chauvin ensemble. «On voulait regrouper les jeunes pour leur montrer qu'ils ne sont pas seuls dans leur coin de la province, pour leur faire voir qu'il y a d'autres francophones ailleurs. En même temps, on voulait leur donner une fierté de leur langue», signale Gilles Normandeau, membre de l'exécutif de l'Association des directeurs des écoles franco-manitobaines (ADEFM).

La journée Bonjour Soleil était une suite de la journée Surboom de 1989 pour les 4e, 5e et 6e années. «On voulait donner une expérience semblable aux plus jeunes et créer une occasion spéciale dans l'année pour les enfants francophones», continue Gilles Normandeau.

«C'est vraiment l'fun de voir les écoles se mêler et jouer ensemble», ajoute le directeur de l'école St-Joachim à La Broquerie. Tous les petits francophones y étaient: les jeunes de Saint-Lazare ont dû partir à 5h30 (du matin) pour participer.

Karine BEAUDETTE



photo: Jean-Pierre DUBÉ

Deux des 1 200 jeunes venus de 16 écoles francophones qui se sont réunis pour saluer le soleil.

Filmon lancera fin juin son plan de gestion scolaire

Les membres du Comité directeur des structures scolaires ont présenté, mercredi 30 mai, leur position sur la gestion scolaire lors d'un rencontre avec le premier ministre Gary Filmon, le procureur général Jim McCrae et le ministre de l'Éducation Len Derkach. Les membres du CDSS* se sont dits très satisfaits de la rencontre qui avait pour but de faire suite au récent jugement de la Cour suprême du Canada.

Selon la coordonnatrice du CDSS, Simone Robinson, le premier ministre a fait savoir qu'il allait annoncer à la fin juin le processus que suivra son gouvernement pour établir les modalités de la gestion au Manitoba.

Dans leur mémoire, les organismes ont réitéré que «le nombre d'élèves francophones au Manitoba justifie amplement la mise sur pied d'une ou plusieurs unités scolaires francophones indépendantes». Le premier ministre a accepté cette affirmation «avec une grande ouverture», a fait savoir Simone Robinson.

Le mémoire avançait essentiellement trois demandes:

1- *«...Nous invitons le gouvernement du Manitoba à donner son consentement à une ordonnance de la Cour suprême du Canada qui infirmerait, pour ce qui est du principe de la gestion, la décision rendue par la Cour d'appel du Manitoba concernant le renvoi sur la validité de la Loi sur les écoles publiques.»*

La Cour d'appel du Manitoba avait refusé en février une interprétation de l'article 23 selon laquelle la gestion des écoles de la minorité était un droit constitutionnel.

La gestion dès septembre 1991

2- Comme le CDSS ne veut pas que le processus de la refonte dure des années, il demande au gouvernement de consentir à un échéancier.

«...Nous estimons opportun que l'ordonnance de la Cour suprême du Canada soit assortie d'un échéancier concernant la refonte de la Loi sur les écoles publiques à ce égard. (...) L'ordonnance que nous proposons pourrait prévoir que les dispositions inconstitutionnelles seraient réputées valides durant la période minimale nécessaire à l'adoption d'un cadre législatif conforme à l'article 23...»

3- Le CDSS propose enfin la mise sur pied d'un groupe de travail dont le mandat serait *«d'élaborer les mesures permettant la mise en oeuvre de la gestion scolaire et, plus particulièrement, de définir le contenu de la refonte législative qui s'impose.»*

Le CDSS demande que le groupe de travail, composé notamment de représentants de ses organismes-membres, soit constitué d'ici le 1er septembre. Il demande également que les propositions du groupe de travail conduisent à la mise sur pied d'une ou de plusieurs unités scolaires francophones dès septembre 1991 ou, au plus tard, septembre 1992.

Jean-Pierre DUBÉ

**Le CDSS était représenté par Jacques Gagnon, Raymond Bisson, André Fréchette, Me Laurent Roy, Me Guy Jourdain et Simone Robinson.*

LA LIBERTÉ

Journal hebdomadaire publié le vendredi par la Société Presse-Ouest Limitée

Le journal de l'année de Association de la presse francophone (APF) 1984-1985-1986-1987-1988

Directeur et rédacteur en chef: Yves CHARTRAND
Directeur adjoint: Jean-Pierre DUBÉ
Journalistes: Laurent GIMENEZ, Karine BEAUDETTE
Graphiste: Gilbert PAINCHAUD
Typographe: Carole LÉVESQUE
Secrétaire-comptable: Yvonne LARIVIÈRE
Secrétaire-réceptionniste: Christiane CHATWELL
Développement de photos: Hubert PANTEL

Heures du bureau:

9h à 17h du lundi au vendredi.

Toute correspondance doit être adressée à La Liberté, Case postale 190, Saint-Boniface (Manitoba) R2H 3B4. Les lettres à la rédaction seront publiées si elles sont signées.

Les bureaux sont situés au 383, boulevard Provencher. Téléphone: (204) 237-4823. Fax: (204) 231-1998.

Nos annonceurs ont jusqu'au mercredi de la semaine suivante pour nous signaler toute erreur de notre part. La responsabilité du journal se limitera au montant payé pour la partie de l'annonce qui contient l'erreur.

L'abonnement annuel coûte 25$ au Manitoba, 30$ partout ailleurs au Canada et à l'étranger.

Le journal LA LIBERTÉ est imprimé sur les presses de Derksen Printers à Steinbach.

Enregistré comme courrier de deuxième classe. No 0477.

CAYOUCHE



SOMMAIRE

ACTUEL


Pascale-Sonia Roy, présidente. Page 7.

- **Francofonds:** une année record. Page 3.
- **La Liberté:** Jean-Pierre Dubé, directeur adjoint. Page 3.
- **Prix Evangelium:** Gérard Desrosiers est l'un des 3 lauréats. Page 3.
- **Éditorial:** pot-pourri de la connerie. Page 4.
- **Lettres:** page 4.
- **Entre Nous:** page 4.
- **Patrimoine:** la Société historique de Saint-Boniface cherche de nouveaux locaux. Page 5.
- **Nord-Ouest:** 1ère étape de la nouvelle série signée Yves Chartrand: Laurier. Page 6.
- **Femmes:** une année de transition pour Pluri-elles. Page 7.
- **A votre service:** page 8.

CULTUREL

- **Enfants:** le 8e Festival international des enfants se passe à La Fourche. Page 9.
- **Suivez le guide:** les terrasses. Page 9.
- **Les Rendez-Vous:** page 10.
- **Peinture:** deux nouvelles expositions au CCFM. Page 11.
- **Création:** un mauvais coup pour l'industrie culturelle au Manitoba. Page 11.

SPORTS

- **Jeunes:** les premiers Jeux olympiques de la francophonie. Page 13.
- **Hockey:** Les Oilers seront l'équipe des 90, prédit André Brin. Page 13.

SOCIÉTÉ

- **Handicapés:** Les gendarmes donnent un «coup de jambe» aux Olympiques spéciaux. Page 17.
- **Offres d'emploi:** pages 14, 15 et 19.
- **Nécrologies:** page 16.
- **Bicolo:** pages 18 et 19.
- **Télé-horaire:** pages 20 et 21.
- **Claude Blanchette, ptre:** page 22.
- **Petites annonces:** page 22.
- **Quiz:** page 23.
- **Recette:** page 23.


Ronald Simard de Sainte-Rose en Australie. Page 7.

Le MANITOBA de A à Z

- **La Rouge:** page 3 et 20.
- **Sainte-Anne-des-Chênes:** page 20.
- **Saint-Boniface:** pages 3, 5, 7, 10 et 16.
- **Saint-Pierre-Jolys:** page 22.
- **Sainte-Rose-du-Lac:** page 7.

Ici et ailleurs

Baisse des logements vacants

La grande région de Winnipeg a connu une légère baisse des logements vacants entre octobre 1989 et avril 1990. Dauphin est la seule autre région à subir un léger recul. Les taux d'inoccupation, calculés selon les logements vacants de tous les immeubles d'appartements (6 logements ou plus) d'initiative privée, sont plus élevés dans la plupart des autres collectivités manitobaines.

L'enquête menée par la Société canadienne d'hypothèques et de logement attribue la baisse à Winnipeg au ralentissement de la construction de logements en 1989. On estime aussi que l'attrait de l'économie vigoureuse de la Colombie-Britannique et de l'Alberta a séduit de nombreux Manitobains, empêchant les taux d'inoccupation de baisser encore plus.

Rassurer les Anglo-Ontariens

L'Association canadienne-française de l'Ontario (ACFO) propose la mise sur pied d'un organisme autonome chargé du traitement des plaintes des Anglo-Ontariens face à la Loi 8 sur les services en français dans cette province.

Lors de sa comparution devant le Comité mixte sur les langues officielles qui se penche sur la vague d'unilinguisme dans les municipalités ontariennes, la présidente de l'ACFO, Rolande Soucie, a souligné que le manque d'information sur la loi de la part du gouvernement a permis au groupe APEC (Alliance for the Preservation of English in Canada) de mener une campagne de désinformation dans le but de semer la confusion au sein de la population. (D'après APF)

L'ACFO s'amende

L'ACFO s'est par ailleurs amendée depuis quelques semaines face au Québec. Devant le Comité Charest qui siégeait à Ottawa pour étudier la résolution d'accompagnement proposée par le Nouveau-Brunswick, l'ACFO a admis avoir fait une erreur en critiquant dès le début l'entente du lac Meech, affirmant même que la participation du Québec à la fédération canadienne est l'unique garantie de l'épanouissement de l'Ontario français. Des représentants de l'ACFO sont allés au Québec afin de rencontrer des personnalités dans diverses régions de la province.

Des trois chefs manitobains, l'ACFO a dit d'eux qu'ils mettent en péril le pays avec leur «entêtement bête et étroit» et leur «petite politique à la petite semaine». (D'après APF)

Après sa fusion à la Fondation Radio Saint-Boniface

Francofonds connaît une année record

A quelques semaines de la fin de la "Campagne 33", Francofonds a recueilli 18 000$ en dons globaux (objectif 20 000$) et 46 engagements au système auto-chèque (objectif 50). «Une excellente année, selon le président Jean-Marie Taillefer, qui montre la maturité de notre fondation.»

L'année 1990 restera une année record dans les douze ans de Francofonds. Après la modeste performance de l'an dernier, 12 000$ de dons et 15 auto-chèques, l'organisme a opéré une remontée à la suite de la fusion avec la Fondation Radio Saint-Boniface.

Avec la fusion, le million a été réalisé, ainsi que la consécration. «La fusion était attendue. Depuis, la bénédiction est arrivée de toutes parts, souligne Jean-Marie Taillefer. Avant, c'était les mordus qui donnaient. Maintenant, ceux qui veulent faire quelque chose trouvent cela normal d'être sur auto-chèque.» Les 310 membres du système auto-chèque contribuent annuellement près de 40 000$.

Avec Roland Couture comme président d'honneur, Francofonds a rappelé durant toute sa campagne le message de la fusion, de l'unité. «Ça nous a donné une nouvelle maturité,» a constaté M. Taillefer.

Francofonds attribue également son succès à une campagne plus agressive, faisant appel à une cinquantaine de bénévoles dans 16 localités différentes et une cabale téléphonique ayant permis de rejoindre 3 000 personnes à Saint-Boniface.


Archives La Liberté.

Le président Jean-Marie Taillefer.

«On a fait un blitz complet cette année,» a précisé le président. Quelque 750 personnes ont assisté aux 52 présentations audio-visuelles de Francofonds. Les journaux, la télé et la radio en ont parlé».

«Il y a de l'optimisme, même si nous traversons une période difficile dans notre histoire, avec le débat contitutionnel. Si on n'avait pas cette confiance-là dans notre avenir, ça paraîtrait dans le travail de Francofonds».

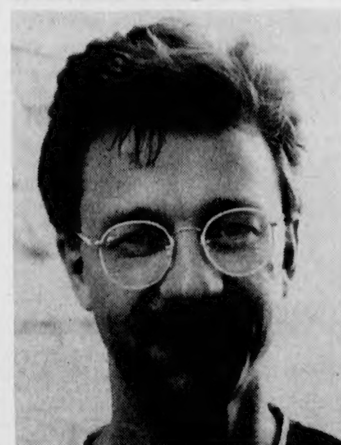
Jean-Pierre DUBÉ

Jean-Pierre Dubé revient à La Liberté

Jean-Pierre Dubé, un journaliste bien connu de la communauté franco-manitobaine, est le nouvel adjoint au directeur du journal La Liberté. Il succède à Lucien Chaput à partir de cette semaine.

Le nouvel adjoint au directeur Yves Chartrand a oeuvré dans les domaines des affaires et de l'éducation au cours des dernières années. Entre autres, il a été coordonnateur du Comité directeur des structures scolaires de 1985 à 1989.

Le natif de La Broquerie n'est pas un inconnu pour les lecteurs de La Liberté. De 1982 à 1984, Jean-Pierre Dubé a occupé le poste de rédacteur en chef du journal, après avoir travaillé dans les salles des nouvelles de CKSB et de CBWFT.



LA ROUGE

Toujours pas d'entente avec les enseignants

Les enseignants et les commissaires de la division scolaire de La Rouge ne sont toujours pas parvenus à se mettre d'accord sur le renouvellement de leur entente collective pour l'année 1990.

Devant l'échec des dernières négociations qui ont été menées dans la nuit du 29 au 30 mai, les 2 parties ont décidé de recourir à l'ultime procédure de l'arbitrage.

Dans les prochains mois sera donc désigné un comité d'arbitrage comprenant 1 représentant de la division scolaire, 1 représentant de l'Association des professeurs de la Rivière-Rouge, et 1 personne nommée par la province. Les recommandations devront obligatoirement être acceptées.

Selon Jim Dewart, enseignant à l'école élémentaire Saint-Jean-Baptiste et membre de l'association des professeurs, les négociations achoppent surtout sur les conditions de travail. Les enseignants souhaitent en particulier des améliorations concernant la «période libre» dont ils disposent pour préparer leurs cours.

Le directeur général de La Rouge, Ronald Perron, indique que les enseignants exigent 40 minutes quotidiennes de période libre, ce qui, selon lui, entraînerait «des coûts exorbitants de près de 300 000$».

En attendant la signature d'une nouvelle entente collective, ce qui pourrait prendre plusieurs mois, l'entente de 1989 reste en vigueur.

L.G.

Trois Prix Evangelium seront remis le 6 juin

L'Évangile selon Gérard, Evelyn et Lidia

«Autant pour reconnaître le passé que pour encourager d'autres à prendre des initiatives», le prix Evangelium a été créé en 1989 par le diocèse de Saint-Boniface, explique Mgr Antoine Hacault. «Nous reconnaissons des personnes engagées à promouvoir l'Évangile à leur façon. Chaque année, les critères du prix changent».

Lors d'une cérémonie qui se déroulera à la Cathédrale le 6 juin prochain, les fidèles du diocèse reconnaîtront les trois lauréats de cette année. Il s'agit de Gérard Desrosiers de Sainte-Geneviève, Evelyn Wyrzykowski de Lorette et de Lidia Rakowski de Winnipeg.

L'archevêque de Saint-Boniface a annoncé la création de ce prix lors des célébrations de son 25e anniversaire d'épiscopat en 1989. «Je voulais que les célébrations soient aussi en l'honneur des membres du diocèse», a-t-il précisé.

Ainsi, le comité de sélection propose des critères différents à chaque année. L'an dernier, le diocèse a reconnu trois domaines: le ministère auprès des populations autochtones, les efforts d'oecuménisme et le secteur des finances. Le directeur général de la Caisse populaire de Saint-Boniface, Raymond Lafond, avait obtenu en 1989 le prix Évangelium pour son travail d'évangélisation dans le domaine financier.

En 1990, le comité a choisi de reconnaître les interventions dans les domaines suivants: la cathéchèse dans les écoles, l'engagement des femmes en vue de législations plus humaines, et le travail auprès des réfugiés.

«Gérard Desrosiers a toujours promu la dimension de la catéchèse alors qu'il était enseignant, directeur d'école et comme chevalier d'état», a rappelé Mgr Hacault.

L'archevêque de Saint-Boniface a tenu à souligner que presque tous les lauréats sont des personnes bilingues. «Ce n'est pas un critère officiel, a-t-il dit, mais c'est très important dans notre diocèse.»

J.P.D.

SAINT-BONIFACE

Atelier de bricolage d'été

La Bibliothèque de Saint-Boniface organise un atelier de bricolage d'été pour les enfants âgés de 6 à 12 ans le samedi 9 juin à 14h.

Pour s'inscrire à ce collage d'été, composez le 986-4332.

ÉDITORIAL

Pot-pourri de la connerie

Je vous vois venir. Avec ce titre, vous pensez que je vais parler de Meech. Bien non! On en parle tellement, j'ai pensé vous parler de choses qui vous ont peut-être échappé et qui se passent sur le plancher des vaches.

La ceinture de sécurité

Il y a un chauffeur de taxi de Winnipeg qui est allé en cour parce qu'il considérait que le port de la ceinture de sécurité brimait ses droits protégés par la Charte canadienne. La belle affaire!

Quand on connaît la façon dont la plupart des chauffeurs de taxi se déplacent, ce n'est pas d'une ceinture de sécurité qu'ils ont besoin, c'est d'une camisole de force!

Son argumentation: il a fait témoigner des personnes qui disent avoir échappé à la mort parce qu'elles ne portaient pas la ceinture.

Il n'y pas de doutes que dans de rares cas, la ceinture était de trop. Il y en a des milliers d'autres au ciel ou en enfer qui s'en mordent les pouces de ne pas avoir porté la ceinture, ce qui les aurait empêchés de faire un vol plané dans le pare-brise.

La ceinture n'est pas à toute épreuve, comme de ne pas fumer ne veut pas dire qu'on n'attrapera pas le cancer. Mais la logique veut qu'on mette de son côté toutes les chances de se protéger.

Manque d'envergure

La ville de Winnipeg a accueilli, il y a deux semaines, la compétition nationale «MusicFest Canada '90» au Centre des Congrès. Des centaines de jeunes sont venus d'un océan à l'autre séjourner dans la capitale manitobaine.

Vous vous souvenez sans doute que nous avons parlé d'un échange entre l'école Garneau, d'Orléans en Ontario, et notre Collège Louis-Riel, de Saint-Boniface.

Le hic, c'est que Winnipeg ne reverra probablement pas ce rassemblement d'harmonies scolaires avant un bon bout de temps.

Pourquoi? Parce que la ville n'a pas voulu exempter l'organisation du paiement du loyer, une somme d'environ 100 000$.

Il paraît que c'est une pratique courante dans les autres villes. En 1988, malgré les Jeux Olympiques d'hiver, la ville de Calgary s'est fendue en quatre pour accommoder «MusicFest». Vancouver a fait de même en 1986 et doit le faire à nouveau l'an prochain.

La ville de Winnipeg a répondu qu'elle n'a pas les moyens. Elle n'a réservé que 90 000$ pour des projets du genre cette année.

Comme si la venue de «MusicFest Canada '90» avait été décidée à la dernière minute. C'est drôle. Le gouvernement du Manitoba et de grosses entreprises ont contribué. Pas la ville de Winnipeg, malgré le fait que les groupes ont dépensé de 4 à 5 millions de $ chez les marchands locaux. Le maire Norrie devait être content!

Pas surprenant que la même administration se retrouve dans un fouillis à propos des taxes foncières.

J'espère qu'il n'y a pas trop de jeunes qui sont retournés chez eux en sachant cette histoire. Après tout, ce sont les touristes de demain.

Oeil pour oeil, dent pour dent

Beau geste d'une délégation de Brockville en Ontario qui est allée s'excuser du geste de quelques illuminés de l'APEC (la tristement célèbre Alliance for the Preservation of English in Canada) qui, l'an dernier, se sont essuyés les pieds sur le drapeau du Québec.

Réaction d'un ténor du parti COR (Confederation of Regions): il ne se souvient pas que des Québécois se soient excusés après avoir brûlé le drapeau canadien.

Bel exemple de la mentalité moyenâgeuse qui persiste chez certains Canadiens: ils ne se sont pas excusés, pourquoi le ferions-nous?

C'est toujours les autres qui finissent par s'excuser pour les conneries de quelques-uns. Et c'est toujours à cause de quelques-uns que les problèmes commencent ou qu'on doit faire des règlements plus sévères. Comme la ceinture de sécurité, par exemple!

Yves CHARTRAND

LETTRES

L'ancien rédacteur de «À l'ombre des Cathédrales» s'explique

Monsieur le directeur,

Comme mon nom est étroitement associé au projet d'histoire de Saint-Boniface depuis 1986, je vous serais gré de m'accorder un peu d'espace pour me permettre d'expliquer à vos lecteurs et aux membres de la Société historique de Saint-Boniface pourquoi j'ai décidé de me retirer de cet important projet.

La semaine dernière, en prévision de l'échéance des contrats qui me liait à la S.H.S.B., les représentants du conseil d'administration de cette société m'ont présenté un nouveau contrat que je devais accepter sans discussion si je voulais continuer à travailler sur le projet d'histoire de Saint-Boniface. La lettre et l'esprit de ce contrat avaient à ce point des allures d'ultimatum que je me suis vu forcer de remettre ma démission à titre d'historien-rédacteur responsable du projet d'histoire de Saint-Boniface.

Même si le conseil d'administration m'a ensuite présenté des offres non-écrites pour tenter de réparer les pots cassés, j'estime n'avoir aucun choix puisque celles-ci demeuraient largement insuffisantes. J'avais demandé qu'on prolonge mon engagement en reconduisant intégralement les conditions stipulées dans les deux contrats antérieurs de façon à me permettre de terminer ce projet pour lequel je n'ai ménagé aucun effort depuis bientôt 4 ans. En lieu et place, on ne m'a présenté qu'un diktat fixant un échéancier impossible à respecter et annulant toutes les garanties financières et professionnelles qui m'avaient été préalablement fournies. Je pense notamment à la retenue qui devait m'être versée sur réception du produit final; à l'assurance formelle que je serais reconnu comme l'auteur du livre; au droit de regard inaliénable sur toutes les étapes menant à sa publication et au travail à salaire réduit pour constituer une réserve de sécurité qui ne me serait sans doute jamais versée.

Visiblement inspirées par le profond malaise qui tire son origine du manque de confiance à peu près total en mes capacités de livrer la marchandise à temps voulu, les «décisions sans appel» prises par le conseil d'administration de la S.H.S.B. mettent gravement en péril l'avenir du projet d'histoire de Saint-Boniface.

Connaissant parfaitement bien mon intérêt et mon attachement pour ce projet et n'ignorant pas que la publication de *A l'ombre des Cathédrales* tenait une place de premier plan dans mes objectifs de carrière, le conseil d'administration semble avoir misé sur le fait que je serais incapable d'y renoncer.

Mon professionnalisme m'interdit pourtant de continuer à louer mes services à rabais à un organisme qui depuis 2 ans n'a pas cessé de multiplier les pressions, les menaces et les vexations pour que j'accélère le rythme de production des chapitres. La S.H.S.B. ne songe, en effet, qu'à brûler toutes les étapes pour publier à la hâte un ouvrage qui, pour être de qualité, exigerait encore quelques mois de travail méthodique et patient. Fiat! *A l'ombre des Cathédrales* qui, à l'origine, a été conçu comme devant être un ouvrage de référence pour les générations à venir ne sera que ce que le conseil d'administration en fera...

Comme toute l'amertume que je ressens ne diminue en rien mon intérêt pour l'histoire de Saint-Boniface et la somme des connaissances que j'ai acquises sur le sujet, j'offre sans hésiter ma collaboration pleine et entière à celui ou à celle qui terminera peut-être ce qui n'est déjà plus «mon» livre.

Luc Dauphinais
Saint-Boniface
le 16 mai 1990

«Choquées» de la couverture du Festival théâtre-jeunesse

Monsieur le rédacteur en chef,

En tant que membres de la troupe d'acteurs du Collège Louis-Riel (présecondaire), nous avons été assez choquées par votre article sur le Festival Théâtre Jeunesse (page 11 du numéro du 11 mai).

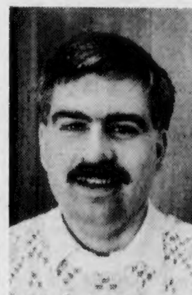
Sans vouloir enlever de leur mérite aux acteurs de Sainte-Anne-des-Chênes, nous avons trouvé que c'était exagéré de leur consacrer la page au complet (ou presque), alors que le nom de notre collège n'apparaissait que dans la liste des prix et que nous n'avions droit à aucune photo. Il faudrait quand même s'apercevoir que nous avons gagné pour la meilleure production au présecondaire; la seule différence entre notre prix et celui qu'a remporté Sainte-Anne-des-Chênes est que l'âge des récipiendaires n'est pas le même. Après tout, nous aussi, nous avons dû travailler fort et nous débrouiller avec ce que nous avions. Nous n'avons eu qu'un peu plus d'un mois pour nous préparer. Alors? Alors, nous avons l'impression que nous méritons autant d'honneurs et que nous pouvons être aussi fiers de notre pièce que ceux qui ont remporté le même titre que nous au niveau secondaire.

Peut-être serait-il utile de préciser que «L'écroulement» du Collège Louis-Riel a aussi obtenu des nominations pour le meilleur texte, la meilleure comédienne de soutien et le meilleur comédien, toujours au présecondaire. Aurions-nous raison de croire que notre pièce était bonne?

Les juges, eux, ont certainement eu cette idée...

Merci.

Michelle Beaudry
Tania Boulet
Chantal Normandeau
Saint-Boniface
le 14 mai 1990



Entre Nous

Yves Chartrand

FAMILLES SOUCHES

Avez-vous déjà entendu parler de la Fédération des familles-souches québécoises? Tous les étés, des dizaines de rassemblements de famille se tiennent aux endroits où leurs ancêtres sont arrivés en Nouvelle-France.

Vous avez un ancêtre québécois? Pour savoir si votre famille se rassemble cet été, l'adresse est: C.P. 6700, Sillery, Québec, G1T 2W2. Tél.: (418) 653-2137.

UN RAPPEL

On a beau avoir les yeux les plus grands et les oreilles les plus larges de la communauté, on ne peut pas tout savoir. N'hésitez jamais à nous appeler, que vous soyez de la grande région périphérique de Winnipeg ou de l'extérieur. On ne vous garantira pas qu'on sera là, mais au moins, on sera au courant.

ENVIRONNEMENT

Un cahier sur l'environnement sera encarté dans l'édition de la semaine prochaine. Cette édition spéciale, une initiative de l'Association de la presse francophone, a été imprimée avec de l'encre organique à base d'huile de soja sur du papier recyclé.

ÉCHANGES

Croyez-le ou non, ce n'est pas la première fois que je couvre un échange scolaire auquel participe le Collège Louis-Riel. Avant celui avec l'école Garneau de l'Ontario dont j'ai parlé la semaine dernière, Louis-Riel avait participé à un autre échange en 1985 avec l'école secondaire du même nom qui est située à Blackburn Hamlet, un peu à l'ouest d'Orléans.

A l'époque, le directeur musical de Louis-Riel était Bruce Waldie et celui du Collège, Roger Druwé. L'échange avait pour but de commémorer le centenaire de la pendaison de Riel. C'est un peu curieux que 5 ans après, je suis rendu au Manitoba. Le destin, diront certains.

On me dit que des élèves de l'école Précieux-Sang ont accueilli des jeunes de Québec pour un séjour d'une semaine se terminant le mardi 29 mai.

PREMIER BÉBÉ

Si vous trouvez que Donald Smith, le nouveau président de Presse-Ouest (la société éditrice de La Liberté) a l'air fatigué, ce n'est pas parce que le journal lui donne des soucis. Son épouse Kim a donné naissance, il y a deux semaines, à une fille qui se prénommera Dominique.

Les nouvelles sont moins bonnes dans le cas d'Alain Labossière, un autre membre du conseil d'administration qui, suite à une chute dans un escalier, repose dans un état semi-comateux à l'Hôpital Général de Saint-Boniface depuis le 18 mai. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

L'assemblée annuelle de la Société historique de Saint-Boniface

La SHSB est à la recherche d'une adresse permanente

La Société historique de Saint-Boniface est à un tournant dans son histoire, a affirmé sa présidente, Jacqueline Blay, lors de l'assemblée annuelle tenue le 24 mai. «La Société historique de Saint-Boniface devra faire des choix».

Parmi ces choix, la société d'histoire fondée en 1903 devra se trouver de nouveaux locaux et prioriser ses activités, tout en continuant de travailler activement dans le domaine de la promotion et de la conservation du patrimoine des francophones du Manitoba.

Le grand déménagement: Les bureaux, la bibliothèque et les archives de la Société historique de Saint-Boniface sont présentement hébergés au Collège universitaire de Saint-Boniface. Par contre, le bail se termine en mai 1991.

Le CUSB a maintenant besoin de l'espace. Et les locaux sont devenus trop exigus. Donc la Société historique de Saint-Boniface devra se trouver une nouvelle adresse d'ici un an.

Il n'y a pas de doute que le Centre d'archives franco-manitobain, un centre qui regrouperait les archives, entre autres, de l'archevêché et de diverses congrégations religieuses, serait «un habitat naturel pour la SHSB», concède Jacqueline Blay. Mais le centre n'est pas encore une réalité.



Archives La Liberté

Jacqueline Blay, présidente de la Société historique de Saint-Boniface. «Le problème est toujours le même. On reçoit de grosses subventions pour des projets précis. Mais l'argent pour le fonctionnement ne vient pas aussi facilement».

«Il faut trouver une place avec 3 000 pieds carrés, qui peut prendre le poids de la bibliothèque et des archives. Il nous faut une voûte pour la protection des archives. Et l'édifice doit pouvoir rencontrer les normes établies pour la bonne conservation des documents d'archives».

Tout faire pour tout le monde: Il n'y a pas de doute que la SHSB doit prioriser ses activités. «La SHSB fait le travail de 8, 9 organismes équivalents côté anglophone en matière de patrimoine. Vraiment, on dessert toute la population qui le veut», souligne la présidente. Exemple: un service d'archives, une bibliothèque, un service de généalogie, des conférences...

«On a commandité une étude réalisée par Charles Gagné. Les recommandations du rapport Gagné sous-entend une priorisation des activités de la SHSB. Le défi, c'est de trouver comment on peùt continuer à fournir les services tout en s'assurant qu'on ne s'éparpille pas».

Les grandes réalisations: Côté des réalisations de la SHSB durant l'année, il y a l'histoire de Saint-Boniface (voir encadré) et une grande exposition sur le même thème. «Ce sont deux projets qui viennent enrichir le patrimoine du Manitoba français», affirme l'auteur d'un livre sur l'article 23.

La SHSB peut aussi se féliciter, pour l'instant en tout cas, du fait que la maison Bernier «n'a pas connu les pics des démolisseurs. Dans ce dossier, la maison Bernier est devenue un symbole du patrimoine architectural des Franco-Manitobains».

Lucien CHAPUT

(1) Le nouveau conseil d'administration de la SHSB est composé de: Jacqueline Blay, André Fauchon, Lorraine Dumont, Joseph Riel, Michel Forest, Christian Benhamou, Maurice Labelle, France Lemay et Gérald Schaubroeck qui remplace Armand Comeault, décédé après une longue maladie début mai. L'exécutif de la SHSB sera choisi à la première réunion du nouveau conseil.

Malgré la démission du responsable de l'histoire de Saint-Boniface

Le 1er tome d'ici Noël 1990

Luc Dauphinais, historien-rédacteur du projet d'histoire de Saint-Boniface depuis 1986, a démissionné. Une situation qui complique un peu la réalisation de l'histoire de deux volumes intitulé «A l'ombre des Cathédrales».

D'après Luc Dauphinais: «mon professionnalisme m'interdit pourtant de continuer à louer mes services à rabais à un organisme qui depuis 2 ans n'a pas cessé de multiplier les pressions, les menaces et les vexations pour que j'accélère le rythme de production des chapitres». (Voir les Lettres à la rédaction)

Explications de Jacqueline Blay, présidente de la SHSB. «Luc Dauphinais s'est retiré, c'est vrai. On a essayé de concilier tous les intérêts, les siens, ceux de la SHSB, ceux du projet. Sans succès.»

«C'est un handicap, mais ce n'est pas insurmontable. Le projet n'est pas en péril. D'après nous, c'est toujours possible de respecter les échéanchiers pour la production et de publier le premier volume d'ici Noël 1990. Et le financement est là».

«Le comité d'histoire de Saint-Boniface s'est réuni et a décidé de trouver une personne pour rédiger l'introduction et la conclusion du premier volume. Cette personne devra également assurer qu'il y ait une unité de style et de faits à travers les six chapitres du premier volume qui ont déjà été rédigés».

À l'ombre des Cathédrales

«Quant au deuxième tome, beaucoup du travail a déjà été fait. La recherche est faite à 90%. D'après nous, il est possible de publier le deuxième tome soit au printemps, soit à l'automne 1991. Ce qui serait vraiment important, c'est que les deux volumes soient disponibles pour Noël 1991».

La SHSB négocie présentement avec les Éditions du Blé pour la publication de «A l'ombre des Cathédrales». Le projet aura coûté quelque 131 000$, dont «la majorité est allé à la recherche et à la rédaction».

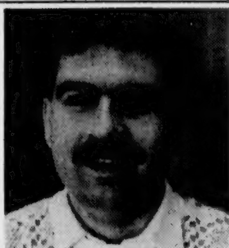
L.C.



photo: Lucien Chaput

C'était au tour de la SHSB d'honorer Gilles Lesage, son premier directeur général à temps plein, lors de l'assemblée annuelle. En acceptant un tableau de Jours de Plaine, le dessin animé de Réal Bérard, et un certificat de membre à vie de la SHSB, Gilles Lesage a tenu à reconnaître publiquement l'appui qu'il a reçu d'Angèle Chaput (à gauche), secrétaire administrative de la SHSB, et de son épouse, Agnès Champagne (à droite), durant ses 7 années à la direction de la deuxième plus ancienne société d'histoire au Canada français.

Nord-Ouest
1ère étape: Laurier



Yves CHARTRAND

Laurier va souligner son centenaire d'existence

Au fil de son premier centenaire, le village de Laurier a parfois vu son existence remise en question.

«Les gens disaient «Laurier va mourir» quand on a acheté en 1944 le magasin en face de l'église», rappelle Rosanna Verley. La famille l'a pourtant conservé 41 ans pour le revendre en 1985.

On en parlait aussi quand Jacques Péloquin, un «étranger» de la place, s'est installé autour de 1950. «Faut pas se le cacher, Laurier était appelé à disparaître. Mais les gens voulaient simplement pas s'en aller. On s'est donné l'eau, les services d'égouts», de raconter celui qui a permis aux habitants du village de manger des oeufs!

La même vague de pessimisme flottait dans l'air quand Ronald Delaurier, du nom des premiers colons, a créé «Laurier Manufacturing Ltd» en 1969. Mais l'entreprise de machinerie agricole est toujours là.

Les oiseaux de malheur semblent avoir eu tort et le petit village, qui est niché au pied du parc national du mont Riding, va souligner son centenaire d'existence lors de la première fin de semaine d'août.

La présidente du comité organisateur, Agnès Saquet, s'attend qu'au moins 2 000 personnes, ce qui représente 10 fois la population du village, vont venir participer aux célébrations du 3 au 5 août.

«A McCreary (au sud de Laurier), ils ont eu 3 000 personnes en 1989 et le village n'a pas les grandes familles que nous avons eues».

L'idée du «Home Coming» est de ramener les brebis à la maison, affirme, à la blague, Yvette Therrien. La plupart des enfants de ces grandes familles habitent à l'extérieur.

«Il n'y a pas grand chose pour faire rester les jeunes, à part la ferme», fait remarquer Pierrette Labelle, une enseignante à l'école française de Laurier qui regroupe les enfants du village, ainsi que ceux de Sainte-Rose-du-Lac et de Sainte-Amélie.

Jacques Péloquin croit qu'il y a un intérêt pour la fin de semaine parce que «les gens veulent une occasion pour se rencontrer». Seulement 3 de ses 11 enfants vivants résident dans les environs.

La soirée du vendredi sera d'abord consacrée à refaire connaissance. Des activités sont prévues, tels une parade dans les rues du village et un défilé de mode le samedi, un service oecuménique et un concert de piano le dimanche. Un feu d'artifice clôturera la fin de semaine.

Le comité organisateur, qui comprend une dizaine de membres (1), travaille à la préparation de la fin de semaine depuis environ deux ans.

Y.C.



photo: Yves Chartrand

Un exemple d'effort communautaire à Laurier: ce superbe couvre-pieds que tiennent Yvette Therrien, Pierrette Labelle, Rosanna Verley, Agnès Saquet et Jacques Péloquin et qui fera l'objet d'un tirage lors du «Home Coming».

(1) Parmi les noms mentionnés: Agnès Saquet (présidente), Jacques Péloquin, Pierrette Labelle, Rosanna Verley, Lorraine Verley, Yvette Therrien, Geneviève Haun, Yvette Corbel, Raymond Van Humbeck, Elie Duruisseau, Alma Stuhm.

Que dirait Wilfrid du village de Laurier?

D'abord nommé en l'honneur d'un des premiers colons à s'établir dans la région, le village de Fosberry a changé de nom en 1896 afin d'honorer Wilfrid Laurier, élu premier ministre du Canada, à la demande de colons venus s'établir du Québec.

On rapporte qu'en signe de reconnaissance, ce grand politicien fit don de plusieurs instruments de musique pour une fanfare.

Mais Laurier, qui aimait se faire connaître à partir des années 1890 comme un défenseur des Canadiens français, ne comprendrait peut-être pas les raisons d'appeler cette fin de semaine «Home Coming».

Jacques Péloquin avoue que c'est plus pratique. Il est vrai que des festivités sous un nom identique se sont déroulées dans des villages avoisinants.

De plus, le programme de 3 pages est tout en anglais, sauf pour un mot français sur la couverture: bienvenue. «C'est plus commode», renchérit Agnès Saquet.

Jacques Péloquin y voit le signe de l'assimilation. «Il n'y a à peu près pas de familles où on ne parle pas l'anglais. Dans nos familles, on a tous des mariages mixtes (français-anglais)».

«Ce que je déplore, c'est qu'il n'y a aucun signe extérieur qui montre qu'on est français. Si on veut vivre en français, on peut le faire à 100%. Mais il n'y a plus rien que les vieilleries qui parlent français». Jacques Péloquin serait prêt à parier que 90% des fêtes va se dérouler en anglais.

Une appellation française comme «Retour aux sources», au lieu de «Home Coming», n'aurait pas dit grand chose aux résidants, pense Yvette Therrien.

Pour Agnès Saquet, lorsque les gens vont ressasser de vieux souvenirs, ce sera en français. C'est plus difficile de parler aux enfants. «Si on leur parle en français, ils nous répondent en anglais, alors il faut continuer dans leur langue, sinon ils ne nous répondent pas. Les jeunes ne réalisent pas la richesse de connaître deux langues. Les adultes le comprennent, les enfants ne le comprennent pas».

Elle sourit lorsqu'on lui parle de la politique de services en français du gouvernement provincial qui présente Laurier comme une zone désignée. «Quand ils pensent à nous autres, oui. Mais on se fait oublier dans bien des cas».

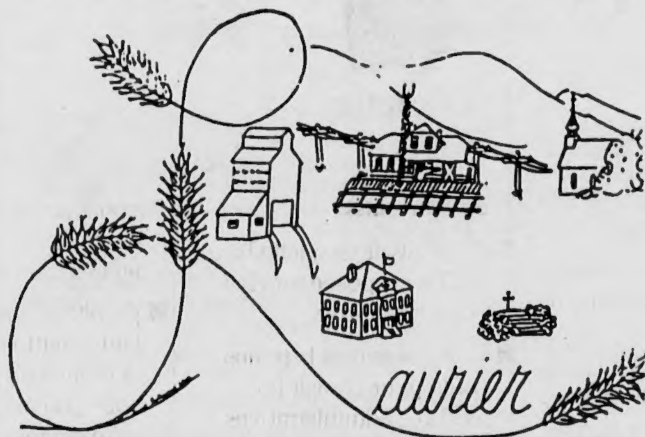
Jacques Péloquin croit que le problème vient du fait que les parents parlaient anglais comme une vache espagnole! «Les enfants se disent qu'ils vont faire mieux et les parents les ont encouragés! Le problème est à la maison. Si vous voulez du français, mettez-en!». Il ne croit pas que le village va disparaître. «On va continuer de vivre avec nos souvenirs».

L'enseignante Pierrette Labelle est d'avis que Laurier est un village pas mal vivant. «Tant que l'école va être là, que l'église va être là, on va vivre».

Les bras de la place ont également construit, grâce à des fonds fédéraux et provinciaux, un Club Nouveaux Horizons pour les aînés.

Tous vantent l'esprit de coopération qui règne à Laurier. «On est comme une grande famille. Les jeunes aiment ça revenir», souligne Agnès Saquet. «On est un village isolé, mais on est tout là», ajoute Pierrette Labelle.

Y.C.



Le logo du «Home Coming» de Laurier a été conçu par Gisèle Van Humbeck-Wood, fille de Raymond Van Humbeck, un membre du comité organisateur. Le logo est dominé sur la gauche par un épi de blé stylisé en L. On retrouve également une école, une église, un cimetière, un élévateur à grains et l'ancienne gare avec le mont Riding en arrière-plan.

Une année de transition pour Pluri-elles

«Je crois que nous pouvons dire que Pluri-elles a connu une année fructueuse où notre travail, et celui des femmes qui nous ont précédées, a donné des résultats vraiment concrets», affirme Michelle Cenerini, présidente sortante de Pluri-elles.

Les choses ont bougé à Pluri-elles. L'organisation a changé de local et est maintenant rendue à 182, rue Goulet. Le Centre des femmes a été inauguré en novembre à la nouvelle adresse, 186, rue Goulet. Puis, le centre Alpha, un autre des projets de Pluri-elles, a été ouvert en janvier à 190, rue Goulet.

«Depuis notre installation dans les nouveaux locaux au centre d'achat à l'angle Kenny et Goulet, nous bénéficions d'une plus grande visibilité. Nos membres sont rendues au nombre de 150. Et nous avons aussi une augmentation de demandes de services, en particulier pour un centre de counselling», relate Michelle Cenerini.

A l'assemblée annuelle du 24 mai, Pluri-elles a contemplé les accomplissements de l'année 1989-90, sans pour autant s'attarder là-dessus. Pascale-Sonia Roy, nouvelle présidente de Pluri-elles (1) a présenté le plan d'action pour l'année qui vient.

Ce plan a comme premier objectif d'assurer la continuité des programmes et services déjà mis en place. «Pluri-elles veut aussi, entre autres, entreprendre les démarches nécessaires afin d'assurer l'expansion du programme d'alphabétisation, possiblement par des centres-satellites à l'extérieur de Saint-Boniface», explique Pascale-Sonia Roy.



photo: Karine Beaudette

Pascale-Sonia Roy, nouvelle présidente de Pluri-elles.

Pluri-elles a choisi plusieurs champs d'action dont la prévention de la violence faite à la femme, la promotion de la santé de la femme, et la femme et les communications. L'organisme compte réaliser ces objectifs par la formation de membres, par les services, par des activités et par la création de comités permanents tels que le comité de programmation. Ici, Pascale-Sonia Roy remarque: «Pluri-elles essaie de répondre aux besoins. Mais pour celà, c'est important d'avoir du feedback.»

Karine BEAUDETTE

(1) Le nouvel exécutif de Pluri-elles se compose de: Pascale-Sonia Roy (présidente), Gisèle Marion (vice-présidente), Janine Bertrand (secrétaire), Henriette Lamoureux (trésorière), Mariette Buissière, Carmen Boissonneault, Lucie Labossière, Claire Sabourin et Danielle Zabala-Dumont (conseillères). Toutes ont été élues par acclamation.

SAINT-BONIFACE

La Chambre de commerce inquiète de Meech

«La situation présente par rapport à l'accord du Lac Meech est mauvaise pour le climat économique du Canada», affirme Germain Perron, vice-président de la Chambre de commerce francophone de Saint-Boniface.

La Chambre de commerce va rencontrer les leaders des trois partis politiques manitobains pour encourager les politiciens à ratifier l'entente. «On ne va pas prétendre trouver une solution politique; ce n'est pas notre rôle. Mais on veut suggérer aux politiciens de trouver une façon de régler la situation.»

La Chambre de commerce voudrait que Saint-Boniface devienne le centre de développement économique et professionnel francophone de l'Ouest canadien. «Nous voulons promouvoir Saint-Boniface comme une place où il fait bon faire des affaires. La position du Manitoba face à l'Accord du Lac Meech nuit à ce concept puisque toutes les provinces du Québec vers l'Ouest ne partagent pas cette opinion. Les retombées économiques possibles nous effraient», indique Germain Perron.

K.B.

SAINTE-ROSE-DU-LAC

Ronald Simard quitte pour l'Australie

Après sept ans à la direction de l'Hôpital général de Sainte-Rose, Ronald Simard quitte le service des Soeurs Grises à la fin juin. Le natif de Saint-Boniface assumera la direction d'un centre hospitalier en Australie en juillet prochain.

L'Hôpital général de Sainte-Rose (68 lits, 115 employés et un budget de 3,5 millions de $ en 1989) a donc ouvert le poste de directeur général, en précisant que «la capacité de communiquer dans les deux langues est désirable.»

«Après sept ans, je pensais que c'était le temps d'un changement, a confié le directeur général. On est bien içi. Mais ma femme a toujours aimé l'Australie. Lorsque nous y sommes allés en vacances, j'ai fait des contacts auprès du groupe catholique pour me trouver un poste,» a confié Ronald Simard.

L'Hôpital général de Sainte-Rose fêtait en 1989 son 50e anniversaire de fondation.

J.P.D.

Vous avez des événements à signaler?

Composez le 237-4823

À VOTRE SERVICE

AVOCATS-NOTAIRES

Deniset Fréchette
Avocats-notaires
Pierre J. Deniset B.A., LL.B.
Antoine G. Fréchette B.A., CERT. ED., LL.B.

674, rue Langevin
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 2W4 Tél.: 233-0614

LAURENT-J. ROY C.R.
Avocat et notaire
MONK, GOODWIN
800 ÉDIFICE INTER-CITY GAS
444, AV. ST-MARY
WINNIPEG (MANITOBA)
R3C 3T1
TÉLÉPHONE: (204) 956-1060

Alain J. Hogue,
Barreau Man./Sask.
de



Hogue • Kushnier

Place Provencher
194, boul. Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 0G3

Tél.: (204) 237-1231
Nº de FAX: 233-2689

Ronald Guay
300, boulevard PROVENCHER
R2H 0G7
Tél.: 233-6659
Fax: 231-1950

François Avanthay
LLB.
Avocat et Notaire
25-185, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
Tél.: 233-5029

TEFFAINE, LABOSSIÈRE,
Avocats et Notaires,
Rhéal E. Teffaine, c.r.
Denis Labossière
Mary-Jane Bennett
Léo.V. Teillet

Avocat-conseil
Laurent G. Marcoux, c.r.
Robert. Bétournay

185, boul. Provencher,
pièce 201,
Saint-Boniface (MB)
R2H 4B3.
Téléphone: 233-4359.

MÉTIERS

St-Anthony's Books & Church Supplies
283, avenue Taché
St-Boniface (Manitoba)
R2H 2A1
233-4480
Cadeaux pour toutes les occasions religieuses

ENTREPRISES NOËL

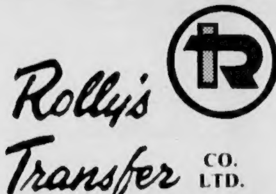


Secrétariat, traitement de texte, imprimante au laser, traduction, photocopies.
Du nouveau!!! Service de FAX: 422-8378
Service rapide et de qualité. Contactez
Claire au: 422-5750
422-8574 (rés.)
la ville au 233-8920

Suzanne B. Gareau
service de secrétariat
(français et anglais)
• traitement de textes • dactylographie de textes, lettres et travaux universitaires
• rapports financiers
Tél. 284-6897

PELLAND CATERING
Traiteurs: mariages, dîners, réceptions et banquets
161, boul. Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
TÉLÉPHONE: 237-3319

SERVICE COMPLET DE DÉMÉNAGEMENT



256-5869 256-2564
Personnel tout à fait expérimenté

AGENTS D'IMMEUBLES



L'immobilière de St. Pierre Realty Ltée
Boîte postale 339
Saint-Pierre-Jolys (Manitoba)
R0A 1V0
Téléphone: **433-7899**
ferme • résidence • chalet
lots vacants • loisirs • chasse
tous genres de commerce, etc.

OPTOMÉTRISTES

Dr Keith Mondésir
Optométriste
• Examen de la vue
• Lunettes ajustées
• Verres de contact

201-1555, chemin St-Mary's
Saint-Vital
Pour un rendez-vous composez le 255-2459

DR. R.J. STANNERS
Optométriste, examen de la vue
139, boul. Provencher
au rez-de-chaussée
Téléphone: 233-3889

Dr R.J. Lecker
Dr M.N. Lecker
Optométristes
Examen de la vue
2e étage, édifice 264, av. Portage
Téléphone: 943-6628

Dr Denis R. Champagne
Optométriste
212, avenue Regent ouest
Sur rendez-vous seulement
Téléphone: 224-2254

Dr E.M. FINKLEMAN et Dr GÉRALD GARAND
Optométristes
210 Avenue Building
265, avenue Portage
Winnipeg
Tél. 942-2496
Examen de la vue et lunettes ajustées



• TRADITIONNEL
• RELIGIEUX
• HISTORIQUE ET
• CONTEMPORAIN

L'ART COMMÉMORATIF PERSONNALISÉ

405, av. Bertrand
233-7864
«Au service des franco-manitobains depuis 1910...»

COMPTABLES AGRÉES

Couture
Forest
Cadieux

Coopers
& Lybrand

Comptables agréés
et consultants en affaires

Associés
André G. Couture, c.a.
Gabriel J. Forest, f.c.a.
Raymond A. Cadieux, c.a.

Principal
Gérald C. Labossière, c.a.
Adjoint aux associés
Donald H. Smith, c.a.



2300, édifice Richardson
1, place Lombard
Winnipeg (Manitoba) R3B 0X6
Tél.: (204) 956-0550
Fax: (204) 944-1020

BDO GUENETTE CHAPUT
Comptables agréés
Téléphone: (204) 233-8593
Téléfax: (204) 237-0134

ASSOCIÉS *Lucien Guenette, C.A.* *Gilles Chaput, C.A.* *Arthur Chaput, C.A.* *André Blondeau, C.A.*

ADJOINTS *Raymond Desrochers, C.A.* *James Doer, C.A.* *Maurice Fillion, C.A.* *Maurice Morissette, C.A.* *Russell Paradoski, C.A.* *Paul Prenovault, C.A.* *Gérald Schaubroeck, C.A.* *Richard Senez, C.A.*

BDO CABINET-CONSEIL
Conseillers en administration
Téléphone: (204) 233-9522
Téléfax: (204) 237-0134

ASSOCIÉ *Charles Gagné, M.P.A.*



262, rue Marion
Winnipeg (Manitoba)
R2H 0T7

MÉTIERS





Claude P. Lépine
Représentant

Pembina Dodge Chrysler
300, Pembina
Winnipeg (Manitoba)
R3L 2E2
Tél.: 284-6650 (bureau)
895-0388 (domicile)

Autos neuves & usagées

Falcon Auto Leasing
340, prom. Royal Mint, Winnipeg (MB)
(204) 254-4702
Nous pouvons vous procurer l'auto dont vous rêvez. Vous choisissez le modèle, nous l'achetons pour vous.
Pas de TPS (GST) à payer avant 1994 !
Une division de "Les Frères Boisvert Ltée" (Boisvert Transmission)
"Chez Boisvert, c'est clair !"

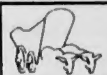
SERVICE COMPLET D'ASSURANCES BALCAEN-VERMETTE INC.
1063, Autumnwood
AUTOPAC – Tél.: 257-4134
Adressez-vous à Maurice ou Emile

ASSUREURS



Agence d'assurance Aurèle Desaulniers (1987)
390-B, boulevard Provencher
Téléphone: 233-4051
Pour tout service d'assurance
Feu • Vie • Maladie
Assurance voyage - Ferme-RRSP
Joel Desaulniers
René Desaulniers





PIONEER LIFE ASSURANCE COMPANY
Lucien NAYET, agent
C.P. 401, Saint-Pierre-Jolys, R0A 1V0
Je peux vous aider dans vos recherches de solutions financières, assurance-vie, retraite, etc. Aucune obligation. Composez le 235-1759 ou le 433-7899 (à frais virés)

GUS PAINCHAUD
assurances
• vie • auto • incendie • etc.
111, rue Marion, Saint-Boniface
Tél.: 233-5242 ou 233-2828

Service de conseiller
Centre de counselling et de croissance
Gilles Beaudry
Thérapie individuelle, de couple et familiale - sessions de groupe
Service confidentiel
261, rue DesMeurons
237-8295

ABONNE-TOI! LA LIBERTÉ

Juste 5 renseignements très importants

Nom ____________ Prénom ____________

Adresse ____________

Un an (Manitoba) 25$ ☐ hors province 30$ ☐
Deux ans (Manitoba) 45$ ☐ hors province 60$ ☐

Écrivez votre chèque ou mandat poste au nom de La Liberté.
Adressez votre enveloppe à: La Liberté
C.P. 190
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4

CULTUREL

Les terrasses

Comme chaque année, les rayons de plus en plus chauds du soleil ont fait s'ouvrir les terrasses de cafés et de restaurants un peu partout à Winnipeg. Puisqu'il faut se limiter, nous avons choisi de vous présenter trois d'entre elles à Saint-Boniface et à La Fourche.

• ***La terrasse Daniel-Lavoie du CCFM*** (340, boulevard Provencher). A tout seigneur tout honneur: la terrasse du Centre culturel de franco-manitobain est considérée par beaucoup comme la plus belle à Winnipeg.

Les principales activités prévues sont:

• ***Café classique:*** fort du succès rencontré l'année dernière, le CCFM a décidé d'organiser une nouvelle série de concerts classiques chaque dimanche de 20h30 à 22h30 du 8 juillet au 19 août.

• ***Festival de jazz Winnipeg:*** dans le cadre de ce premier festival de jazz dont le CCFM est l'un des principaux artisans, la terrasse Daniel-Lavoie accueillera le groupe Roy (Laurent)-Lerner (Marilyn) les 19, 20 et 21 juin de 21h à 24h30, et les 22 et 23 juin de 21h30 à 1 heure du matin.



La fête du 1er juillet sur la terrasse Daniel-Lavoie.

• ***Fête du Canada*** (1er juillet): un hommage au juge Alfred Monnin accompagné d'un brunch se déroulera en fin de matinée. A partir de 14h30 auront lieu les cérémonies officielles de la fête du Canada, avec les activités habituelles: spectacles, jeux pour enfants, feux d'artifice.

• ***Au marché de La Fourche:*** 2 des 3 restaurants installés à La Fourche dispose d'une terrasse ouverte depuis quelques jours.

• ***The Bridgeport:*** terrasse ouverte de 11h à 23h du dimanche au jeudi et jusqu'à minuit le vendredi et le samedi. 100 places disponibles.

• ***Branigan's:*** terrasse de 100 places ouverte de 11h jusqu'à la tombée de la nuit. Le gérant, George Tsouras, affirme que «les gens adorent la terrasse, et pas seulement pour manger. Beaucoup viennent lire le journal en dégustant un cappucino». Tél: 949-1734.

Sélection recueillie par Laurent GIMENEZ

Le 8e Festival international des enfants à La Fourche

Pour l'enfant qui sommeille en nous tous

«J'espère», lance Irène Mahé, débordante d'enthousiasme, «j'espère qu'il y a un enfant caché dans tous les adultes». Et elle ajoute: «Et les adultes qui sont trop gênés pour y aller seuls, qu'ils empruntent un enfant!»

Irène Mahé est une inconditionnelle du Festival international des enfants. «Ça fait quatre ans que j'y vais pour voir les spectacles. Et j'allais voir tous les spectacles», poursuit la bénévole qui s'occupe, cette année, des médias francophones.

D'où vient son emballement pour ce festival qui, si l'on se fie uniquement à son titre, s'adresse aux enfants de la province? «C'est une grosse fête, une gigantesque foire culturelle. Un spectacle seulement te met dans l'ambiance. On ne s'ennuit pas. C'est une excellente façon de passer une belle matinée, une belle après-midi, une belle journée».

«C'est vraiment conçu pour tout le monde», souligne l'une des dramaturges du Cercle Molière. «C'est un grand divertissement, avec des artistes venant d'un peu partout à travers le monde, de toutes les disciplines culturelles: chant, musique, théâtre, marionnettes, mime...»

«Dans le fond, le Festival international des enfants te donne une vue globale de tout ce qui est divertissement. C'est essentiellement l'art des spectacles de rue, un art qu'on essaye de raviver. Tous ces éléments sont rassemblés dans un même endroit, sous quatre tentes. Et c'est ça qui est intéressant. Tu n'es pas pris à voir juste un genre de spectacle».

Le Festival international des enfants aura lieu à La Fourche cette année, contrairement aux années précédentes lorsqu'il avait lieu au Parc Kildonan.

De 50 000 à 70 000 personnes

Pourquoi? «Accessibilité», répond Claudette Leclerc, la directrice générale du Festival. «De 50 000 à 70 000 personnes visiteront le site durant les six jours. A La Fourche, le site est beaucoup plus central pour tout le monde. Il y a plus de stationnement. Et il y a un meilleur accès par bus.»

Le Festival international des enfants commencera le mardi 5 juin. Le gouverneur général Ramon Hnatyshyn, en visite officielle au Manitoba pour la première fois, lancera le Festival. 225 artistes donneront 190 spectacles durant le Festival qui se terminera le dimanche 10 juin.

Lucien CHAPUT

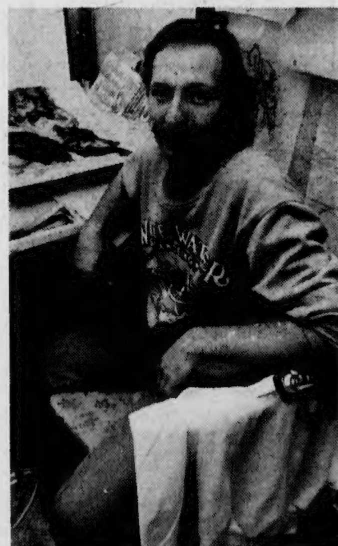


photo: Lucien Chaput

Irène Mahé, une inconditionnelle du Festival international des enfants. «C'est énorme. Ça prend un an pour tout préparer...»

Spécial Rendez-vous

Il y en a pour les fins et les fous au 8e Festival international des enfants, à La Fourche du 5 au 10 juin 1990. 225 artistes donneront 190 spectacles durant les six jours du Festival. Voici quelques pistes qui pourraient vous aider à faire un choix.



Archives La Liberté.

Gérald Laroche a composé et interprétera la musique de la pièce The Red River Valley, présentée en première mondiale par Actors' Showcase au Festival international des enfants.

Les bûcherons: Histoires, chants, gigues, cuillères de bois et guimbardes, Michel et Albert Arsenault, sous la direction artistique de Gilbert Parent, savent divertir les jeunes et les jeunes de coeur.

Six spectacles seront présentés. Vendredi 8 juin à 11h et 15h; samedi 9 juin à 12h30 et 15h30; et dimanche 10 juin à 12h et 15h30.

Matt Maxwell, un ancien prof de Vancouver, devenu chansonnier. 45,000 copies de son premier disque, Comment ça va?, ont été vendues. Il a deux autres disques à son actif: Le loup du Nord et Quand tu seras grand.

Matt Maxwell présentera 8 spectacles. Mardi 5 juin à 12h20 et 13h40; mercredi 6 juin à 9h40 et 11h; jeudi 7 juin à 12h20 et 13h40; vendredi 8 juin à 9h40 et 11h.

Manitoba Theatre for Young People (Actors' Showcase) présente une première mondiale: The Red River Valley du dramaturge manitobain Alf Silver. La musique qui accompagne cette pièce a été composée et sera interprétée par Gérald Laroche.

10 présentations: mardi 5 juin à 12h20 et 13h40; mercredi 6 juin à 9h40 et 11h; jeudi 7 juin à 12h20 et 13h40; vendredi 8 juin à 9h40 et 11h; samedi 9 juin à 11h et 12h30.

Les conseils d'Irène Mahé

Pas de promesses sans réservations

«C'est très important de consulter le programme», affirme d'emblée Irène Mahé, une inconditionnelle du Festival international des enfants. «Il y a tellement de spectacles et d'artistes qu'il est bon de choisir».

Après avoir consulté le programme, il est sage de réserver ses billets d'avance. «Surtout si on veut aller le samedi avec une couple de jeunes. Sans réservations, on risque de ne pas pouvoir entrer au spectacle voulu. Et pour les jeunes, ce serait une grosse déception. Une fois qu'on leur promet quelque chose...»



Le maquillage obligatoire du Festival.

Vous avez des problèmes à choisir entre Grupo Ayllu et Les bûcherons? Demandez à vos jeunes! «Souvent les jeunes connaissent les artistes parce qu'ils les ont entendus à l'école, ou à la télévision. Alors c'est bien que les parents consultent les enfants».

Soyez ambitieux. «Pour les personnes qui veulent voir plus d'un spectacle, il n'y a rien à s'inquiéter. Il y a toujours assez de temps entre chaque spectacle pour se rendre d'une tente à l'autre. Même avec des enfants.»

Et ne vous inquiétez pas des temps morts entre spectacles. Il n'y en a pas! «Entre chaque spectacle, il y a plein d'ateliers pour les enfants: des ateliers de vidéo, d'origami. Et il y a toujours 5, 6 personnes qui font du maquillage».

L.C.

Les Rendez-Vous

CONCERTS

• ***École Gabrielle-Roy***, vendredi 1er juin au Foyer du Centre culturel franco-manitobain.

• ***Walle Larsson***, l'invité du Mârdi jazz, mardi 8 juin au Foyer du Centre culturel franco-manitobain.

• ***A retenir***, jeudi 7 et vendredi 8 juin au Foyer du Centre culturel franco-manitobain.

ENFANTS

• ***Je t'aime papa!***, une série d'ateliers pour les enfants sur comment fabriquer une carte de souhaits pour la Fête des Pères, samedi 9 et dimanche 10 juin au Manitoba Children's Museum (109, avenue Pacific). Renseignements: Denise Préfontaine au 949-0109.

• ***Aventure de pêche pour toute la famille***, dimanche 10 juin de 13h à 17h au Centre Fort Whyte (1961, chemin McCreary). Renseignements: Chantal LeDorze au 895-7001.

• ***Le Festival international des enfants***, du mardi 5 au dimanche 10 juin à La Fourche. 105 spectacles d'artistes de l'Argentine, le Canada, le Japon, le Pérou et les États-Unis. Renseignements: 255-0341. Billets: 985-6800.

Les spectacles du Festival international des enfants:

• ***Mercredi 6 juin à 19h***: Easy T's, Matt Maxwell, Finjan, Bob Schneider et Rocki Rolletti.

• ***Jeudi 7 juin à 19h***: La Banda De La Risa, Fred Garbo, Checkerboard Guy et les marionnettes de Norman Foote.

• ***Vendredi 8 juin à 19h***: Grupo Ayllu, Catskill Puppet People, Jackie Torrence.

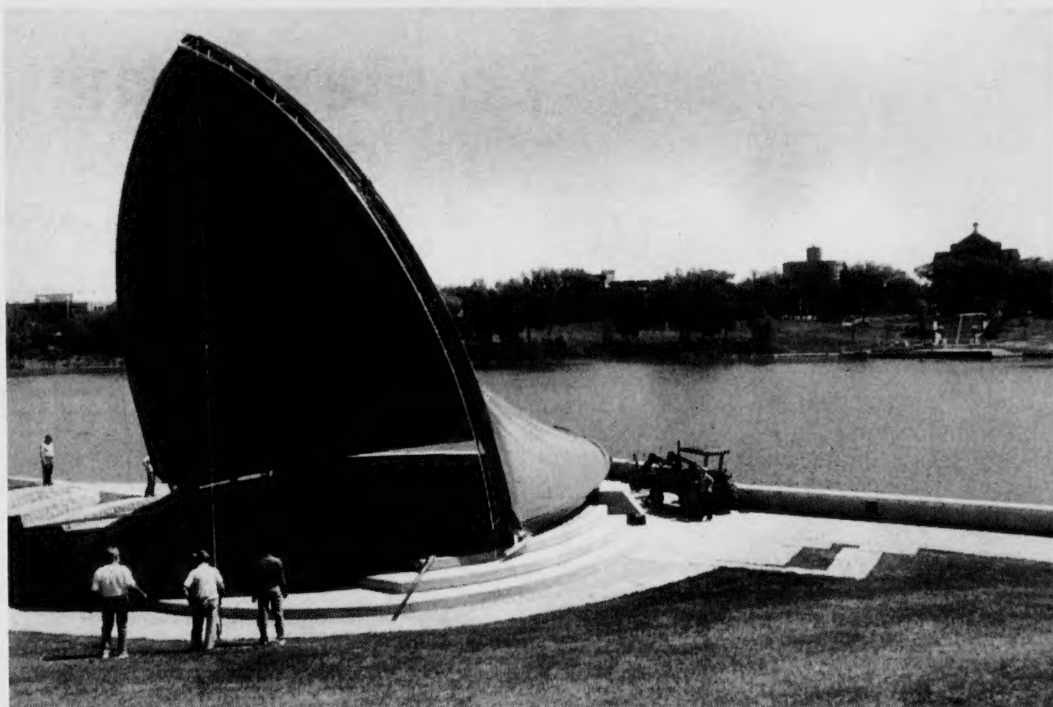


photo: Lucien Chaput

Ça se passe dans notre cour d'en arrière! L'une des grandes tentes où auront lieu les multiples spectacles du Festival international des enfants. On reconnaît, à l'arrière-plan, la Cathédrale de Saint-Boniface.

• ***Samedi 9 juin à 19h***: Heather Bishop, Steve Hansen, Rocki Rolletti, Clown Prince of Rock 'n Roll.

• ***Dimanche 10 juin à 9h30***: Un spectacle des artistes autochtones de Winnipeg, sur les berges de la rivière Rouge.

• ***Dimanche 9 juin à 16h30***: La grande finale.

EXPOSITIONS

• ***«Interiors»*** de Michael Boss, jusqu'au 1er juillet dans la Galerie I du Centre culturel franco-manitobain.

• ***Tauromachie/The Bullfight*** de Toni Martinez-Caballer, jusqu'au 1er juillet dans la Galerie II du Centre culturel franco-manitobain.

• ***Enfants d'ailleurs***, une exposition itinérante de photographies d'enfants du Musée canadien de la photographie contemporaine et l'Agence canadienne de développement international, au Musée des enfants (109, avenue Pacific), jusqu'au 3 septembre.

Une sélection de Lucien CHAPUT

SAINT-BONIFACE

14e Gala du Homard

A cause des rénovations prévues au Centre culturel franco-manitobain, le Cercle Molière tiendra son Gala du Homard 1990 au Holiday Inn, celui du centre-ville de Winnipeg le vendredi 21 septembre.

Autre innovation cette année: le homard, arrivant frais du Nouveau-Brunswick, sera servi fumant, prêt à être saucé dans le beurre!

Les billets sont en vente au coût de 60$ par personne d'ici le 30 juin. Ils seront de 65$ à compter du 1er juillet. Le homard sera servi à volonté et un reçu pour fins d'impôt, équivalent à 40$ par billet, sera émis par le Cercle Molière après le Gala.

Même si les réservations individuelles sont toujours acceptées, il est préférable d'acheter les billets par table de huit convives. Les commandes pour des tables complètes seront acceptées avec paiement complet et les noms des participants pour chacune des tables.

Seuls les groupes réservant des tables complètes se verront assigner des numéros de tables.

Pour de plus amples renseignements, composez le 231-0588.

SAINT-BONIFACE

Deux nouveaux directeurs adjoints

La commission scolaire de Saint-Boniface a désigné le 29 mai deux nouveaux directeur d'école ajoints: Marcel Lizotte au collège Béliveau (remplace Denis Robert, qui devient directeur) et Gérard Massé à l'école Provencher (remplace Gérald Fouasse, nouveau directeur).

1991 sera-t-il le dernier hiver du BDIC?

Le Manitoba donne un sursis d'un an aux industries culturelles

Vous avez vu le film "The Last Winter" au Towne? Deux mois à l'affiche ne suffisent pas à vous convaincre de la qualité de cette production manitobaine? Ce n'est pas le seul obstacle. Il faut encore cinq ans de financement pour créer dans la province une industrie viable, soutient le président des producteurs, Claude Forest: «Ce n'est pas le moment de débrancher l'incubateur.»

"The Last Winter" est un bel exemple de ce que peuvent faire les Manitobains, grâce au Bureau de développement des industries culturelles, le BDIC, mieux connu comme le CIDO (Manitoba-Canada Cultural Industries Developpement Office).

Les producteurs manitobains apprécient l'impact du BDIC, et veulent que l'industrie du film se développe davantage grâce à un autre plan de cinq ans. Le président de l'Assiation manitobaine des industries audio-visuelles (l'AMIAV), Claude Forest, ne se gêne pas pour avancer des chiffres lorsque le langage culturel ne passe pas.

Le BIDC s'est fait voler

Saviez-vous, dit-il, que le tournage de "The Last Winter" a permi de flamber un million $ à Virden en peu de temps? Saviez-vous aussi que l'industrie audio-visuelle nécessite beaucoup de main d'oeuvre, que chaque dollar accordé par les gouvernement est repayé en impôts sur le revenu, que chaque dollar reçu par l'industrie en génère six?

Certains gouvernements sont sensibles à ce genre d'arguments. En tous cas, les gouvernements l'étaient en 1984 - libéraux à Ottawa et néo-démocrates à Winnipeg. Le Manitoba devenait ainsi la seule province à obtenir une entente de développement économique régional (EDER) dans le domaine culturel.

L'entente a pris fin en mars dernier, sans que l'AMIAV ne décroche un autre engagement bipartite. En effet, le ministère des Communications annonçait le mois dernier une subvention finale de 874 000$. Le BDIC s'est fait voler, propose Claude Forest, puisqu'il restait 1,7 millions $ dans le fonds original. La balance ira aux projets de mine, de foresterie et de tourisme, les priorités du fédéral.



Archives La Liberté

Claude Forest des Studios Forest a produit quatre films avec BDIC au cours des quatre dernières années.

Dans le contexte des négociations sur le lac Meech, Claude Forest se demande: «Il pourrait y avoir un élément punitif dans cette décision, c'est le caucus manitobain de (Jake) Epp, (Charles) Mayer et (Felix) Holtmann qui décide.»

Ensuite, la ministre Bonnie Mitchelson confirmait la semaine dernière que Culture Manitoba maintenait son engagement de 1,8 millions pour une autre année seulement. La province, selon elle, croit encore au BDIC et continuera ses efforts de persuasion auprès d'Ottawa pour débloquer un autre plan de cinq ans.

Encore 5 ans

Résultat? On empêchera pour le moment l'exode des Manitobains vers les grands centres de production comme Toronto et Vancouver, espère Claude Forest. «Avec un plan de cinq ans, on pourrait continuer la croissance et passer de 300 à 500 professionnels du secteur au Manitoba.»

Car le BDIC permet d'établir non pas des projets, mais des infrastructures dans le secteur privé. «Le Bureau ne subventionnne pas, il investit à condition que le produit ait un acheteur, des contrats, des revenus,» affirme le président de l'AMIAV. Comme "The Last Winter", que l'on compte parmi les 117 films et vidéos, 38 disques et 85 rubans sonores produit depuis 1987.

«Encore cinq ans à quatre ou cinq millions et l'industrie est viable.»

Jean-Pierre DUBÉ

Les galeries du Centre culturel franco-manitobain

Un autre forum pour les artistes manitobains

«On se le fait dire assez régulièrement», affirme Lisa Desilets, responsable des arts plastiques au Centre culturel franco-manitobain. «Les deux galeries du CCFM jouissent d'une bonne réputation».

D'où vient cette réputation? «Du point de vue de l'artiste, le fait que ce ne soit pas une galerie commerciale est très important. Ils ne sont pas obligés d'exposer des toiles uniquement pour vendre. L'aspect commercial n'est pas primordial».

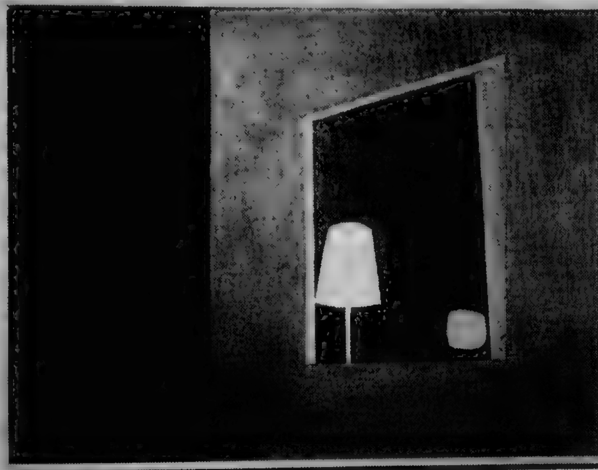


photo: Lucien Chaput

«Durant la nuit» de Michael Boss, dans la Galerie I du CCFM jusqu'au 30 juin.

«Le fait que les deux galeries sont situées dans un centre culturel est aussi important. L'artiste peut rejoindre un public plus général. C'est un autre forum pour l'artiste. Ça lui ouvre une porte à un autre public».

«Les deux espaces plaisent beaucoup. La Galerie II est moins traditionnelle. Elle se prête très bien aux expositions de médias mixtes.» D'ailleurs, on peut voir une exposition de ce genre jusqu'au 30 juin avec l'oeuvre de Toni Martinez intitulé Tauromachie/The Bullfight.

«La Galerie I fait galerie muséale. Elle se conforme aux normes établies par les musées des Beaux-Arts», ajoute Lisa Desilets. Les toiles de Michael Boss, un peintre manitobain résidant maintenant à Thunder Bay (Ontario), sont en montre dans la Galerie I jusqu'au 30 juin.

L.C.



Transports Canada — Transport Canada
Aviation — Aviation

APPEL D'OFFRES

LES SOUMISSIONS CACHETÉES portant sur les services ci-dessous seront reçues jusqu'à 14h, le jour de la date limite indiquée. Les soumissions devront porter le titre et le numéro du projet et être envoyées au surintendant régional, Gestion du matériel, C.P. 8550, 333, rue Main, 15e étage. Winnipeg (Manitoba) R3C 0P6. On peut se procurer les documents de soumissions à l'adresse ci-dessus, en versant le dépôt exigé.

DOSSIER S-3008

EXPLOITATION ET ENTRETIEN DU
CENTRE DE CONTRÔLE RÉGIONAL DE WINNIPEG
777, RUE MORAY, AÉROPORT INTERNATIONAL DE WINNIPEG
À WINNIPEG (MANITOBA)

Date limite : le 12 juin 1990, à 14h, heure de Winnipeg

Dépôt : chèque bancaire de 100$

Réunion d'information : Le lundi 28 mai 1990 dans la salle du consul du 2e étage, au centre de contrôle régional, 777, rue Moray, Winnipeg (Manitoba) à 10h, heure locale.

DIRECTIVES

Veuillez noter que les exigences du programme de contrats fédéraux concernant l'équité en matière d'emploi pourraient s'appliquer au présent appel d'offres.

Le dépôt à l'égard des plans et devis doit être versé sous forme de chèque bancaire payable à l'ordre du Receveur général du Canada. Ce dépôt sera remboursé sur remise des documents, en bon état, dans le mois suivant l'ouverture des soumissions.

Chaque soumission doit être présentée sur les formulaires fournis par le Ministère et être accompagnée du dépôt de garantie indiqué dans les documents de soumission.

Pour tout renseignement d'ordre technique, composer le (204) 983-5505.

Pour tout renseignement concernant l'appel d'offres, composer le (204) 983-4329.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres.

Canada



Agriculture Canada — PFRA — ARAP

APPEL D'OFFRES
RÉFECTION D'OUVRAGES PRINCIPAUX

Des soumissions cachetées seront reçues par le soussigné jusqu'à 14h, heure locale de Régina, le jeudi 14 juin 1990 dans le cadre du barrage de Jackson Lake relativement au contrat nº 3. Réfection d'ouvrages principaux sur Jackson Lake, à 3 km au sud et à 3 km à l'est de Sidney (Manitoba). Le travail consiste principalement en l'excavation de 26 000 m³ de terre, le relèvement du rembiai principal et du passage routier, la construction de digues de retenue et la réfection d'autres ouvrages connexes.

La documentation relative aux offres peut être consultée aux endroits suivants:

1. Les bureaux locaux de l'Association des constructeurs à Moose Jaw, à Brandon et à Winnipeg;
2. Le bureau de l'administration municipale de North Norfolk à MacGregor (Manitoba); et
3. Le bureau régional du génie de l'ARAP (Manitoba), pièce 401, 1, avenue Wesley, Winnipeg (Manitoba) R3C 4C6.

La documentation relative aux offres est disponible auprès du:

l'Ingénieur préposé aux contrats
Immeuble Motherwell
5e étage, 1901, av. Victoria
Régina (Saskatchewan)
S4P 0R5
Tél.: (306) 780-5265

sur versement d'une garantie de cinquante dollars (50$) en espèces ou sous forme d'un chèque bancaire établi à l'ordre du Receveur général du Canada, remboursable sur retour en bon état de la documentation au cours du mois suivant la date de l'ouverture des offres. Seules les soumissions présentées sur les formulaires fournis par l'ARAP, accompagnés d'une garantie et remplis selon les critères établis dans la documentation relative aux offres seront retenues. Il est recommandé aux soumissionnaires de se procurer la documentation auprès de l'Ingénieur préposé aux contrats à l'adresse ci-dessus afin de s'assurer l'envoi ultérieur des suppléments éventuels.

Sans garantie d'acceptation d'aucune des soumissions présentées.

A. F. Lukey
Directeur, Service de l'ingénierie
ARAP

Canada



Construction de Défense Canada — Defence Construction Canada

Construction de Défense Canada lance un appel d'offres pour

Réparation de la toiture du manège militaire McGregor, Winnipeg (Manitoba).

La date limite prescrite de réception des soumissions est **le mercredi 20 juin 1990.**

Pour de plus amples renseignements s'adresser à la Section des Plans à Ottawa (613) 998-9459.

Référence: WG 09810

Canada

Les premiers Jeux olympiques de la francophonie

Pour montrer aux jeunes que la minorité est assez grande



photo: Karine Beaudette

Gérard Massé devant les cercles olympiques au Parc Whittier. Environ 600 élèves de 16 écoles franco-manitobaines vont participer aux jeux le 1er juin.

Gérard Massé, le moteur derrière l'idée des Jeux olympiques de la francophonie, est professeur d'éducation physique à l'École Provencher. Il voyait les jeux de la francophonie se dérouler au Maroc et, étant un homme qui voit en grand, s'est dit: «On peut faire pareil!»

«On commence petit (4 sports en 1990), puis on va ramasser tout le monde. On espère que ça va faire l'effet boule-de-neige avec les sports collectifs qu'on a choisis. C'est le principe de la vague. En intéressant dès cette année les niveaux 4e et 5e année, on les initie, et dans 5 ans, on aura garder leur intérêt.»

Pourquoi commencer avec les 4e et 5e années? «C'est parce que ce sont les niveaux défavorisés. Souvent, on les regroupe avec les 6e et ils sont désavantagés, physiologiquement. Ils sont à l'âge où ils ont besoin d'activités, et il y a généralement moins d'activités organisées pour eux», explique Gérard Massé.

Le comité qui organise les jeux (1) a élaboré un plan d'action étalé sur 7 ans. A la fin de cette période, les jeux devraient faire participer les niveaux 4 à 12 en sports et en culture. «On voudrait éventuellement donner la main au programme de chant et musique et on voudrait qu'ils se joignent à nous autres. Plus tard, je verrais dans un coin, un concert de musique en même temps que les sports», suggère Gérard Massé.

Sortir les jeunes de l'école pour leur montrer qu'ils peuvent faire du sport en français

Les jeux olympiques de 1990 comprendront 4 sports collectifs, soient le handball olympique, le soccer, le soccer-baseball et le ballon captif. «Ce sont les sports les plus populaires en 4e et 5e année. L'année prochaine, on rajoutera d'autres sports.»

«Pendant les jeux de cette année, je vais rencontrer les professeurs d'éducation physique des autres écoles et recueillir leurs recommandations. Je ne connais pas vraiment les sports qui sont populaires en campagne.»

Gérard Massé a proposé l'idée en septembre à l'Association manitobaine des éducateurs physiques, puis à l'Association des directeurs des écoles franco-manitobaines. Cette dernière a trouvé que l'idée correspondait à ses objectifs.

«C'est difficile de partir ça. Tous mes collègues sont occupés de ces temps-ci. Les compétitions de piste et pelouse tombent à peu près en même temps. Mais, ça va être plus facile de recommencer après avoir organisé une première fois.»

«L'objectif principal des jeux, c'est d'avoir des activités en français, de sortir les jeunes des écoles pour leur montrer qu'ils peuvent faire du sport en français. Il y a quand même 22 écoles francophones au Manitoba; la minorité est assez grande!», constate Gérard Massé.

Les Jeux olympiques débutent à 9h45 le 1er juin au Parc Whittier. «On commence avec la présentation de chaque école. Chacune des 16 écoles qui participent représente un pays francophone et doit avoir le drapeau de ce pays. Puis, il y a le serment de l'athlète, et tout de suite à 10h, les jeux commencent.»

Karine BEAUDETTE

(1) Le comité des Jeux olympiques est formé de professeurs d'éducation physique: Gérard Massé (École Provencher), Claude Vigier (École Lavallée), Cécile Dufresne (École Lacerte), Luc Therrien (École Taché) et Yves Berthelet (École Précieux-Sang).

Les Oilers: le fruit de bonnes décisions



André BRIN

André Brin est chroniqueur sportif au Ce Soir de Radio-Canada

Les Oilers d'Edmonton, l'équipe des '80, sont bien placés pour devenir l'équipe des '90! Déjà ils ont remporté le premier championnat de la décennie.

La victoire impressionnante des Oilers la semaine dernière en a surpris plusieurs. On étaient tous d'accord pour dire qu'ils avaient du talent, mais à quel point, personne ne le savait.

Si les Oilers demeurent encore l'équipe à battre dans la ligue nationale, c'est grâce à un peu de veine, mais surtout au succès des repêchages de 1979 et de 1980, ainsi qu'à trois transactions astucieuses qui ont suivi.

En deux repêchages, les Oilers ont construit le noyau: Lowe, Messier et Anderson en 1979; Coffey, Kurri et Moog l'année suivante.

Depuis, seulement quatre de leurs choix de repêchage ont réussi à se tailler une place au sein de la formation: Fuhr, Steve Smith, Tikkanen et Buchburger. En neuf ans, ce n'est pas la plus enviable des fiches. Même si, dans un avenir rapproché, Beukeboum, Geoff Smith et Kim Essel se mériteront des postes. Il reste que l'organisation est demeurée solide, fondée sur Gretzky et deux repêchages.

Moog, Coffey et Gretzky ont rapporté, lors de trois transactions différentes, pas moins de huit membres de l'équipe. C'est ce qui a garanti la profondeur de la formation. L'organisation a su profiter de sa veine et ensuite de la faire durer pendant une dizaine d'années.

Sather aura maintenant à s'attaquer à une défensive qui vieillit, mais il est en position de le faire. Imaginez ce qu'il pourrait obtenir avec Fuhr, Kurri et Klima! Ce serait évidemment de grosses pertes mais les Oilers obtiendraient de bons remplaçants en retour.

Et dans les ailes attendent deux européens dont on dit beaucoup de bien: Anatoli Semenov et Vladimir Ruzicka.

Mais finalement, quoi qu'en disent les partisans d'Edmonton, c'est la transaction Gretzky qui a relancé l'organisation.

Il est à souhaiter que la transaction prochaine avec Dale Hawerchuk profitera autant aux Jets de Winnipeg.



Pluri-elles (Manitoba) Inc.

est à la recherche

d'une secrétaire administrative

Responsabilités générales:

- Voir à ce que les documents des programmes de l'organisme soient écrits dans un français correct.
- Remplir les formulaires de demandes de subventions ou rapports pour les différents projets marrainés par Pluri-elles.
- Préparer la paie des employées et autres documents exigés.
- Voir au paiement des factures courantes.
- Faire la mise en page de la revue *L'Informelle.*
- Effectuer les travaux journaliers de secrétariat.

Exigences du poste:

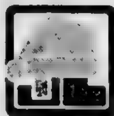
- excellente connaissance des langues française et anglaise, parlées et écrites
- expérience sur l'ordinateur Macintosh
- sens de l'organisation et esprit d'équipe
- facilité de communication avec le public
- connaissance de l'organisme Pluri-elles est un atout

Rémunération: Le salaire sera fixé selon l'expérience et les connaissances de la candidate.

Entrée en fonctions: le lundi 18 juin 1990

Toute personne intéressée est priée de poser sa candidature en faisant parvenir son curriculum vitae, avec la mention «Personnel et confidentiel», à:

Murielle Gagné-Ouellette
Directrice générale
Pluri-elles (Manitoba) Inc.
186, rue Goulet
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0R8



Festival du Voyageur

est à la recherche d'un(e)
DIRECTEUR(TRICE) DU MARKETING

Responsabilités:

- voir à la planification du programme marketing à court et à long termes pour le Festival du Voyageur, le Rendez-Vous, le Canot, le Fort Gibraltar et pour tout autre programme administré par le Festival du Voyageur Inc.;
- négocier des commandites et développer des stratégies afin d'assurer leur participation dans le cadre de toutes les activités du Festival;
- voir aux relations publiques et à toute promotion en ce qui a trait à la corporation, la fête, le Rendez-Vous, le Canot et le Fort Gibraltar;
- voir à la préparation de méthodes d'évaluation de l'image de la corporation et de divers services;
- voir à la commercialisation des produits et services du Festival du Voyageur;
- superviser le travail du personnel relevant de la direction du marketing (tournées, activités, etc.);
- voir aux activités de prélèvement de fonds.

Exigences

- expérience dans le domaine du marketing;
- expérience dans le domaine des négociations de commandites;
- bonne connaissance du français et de l'anglais parlés et écrits;
- dynamisme et agressivité;
- expérience dans le domaine de la gestion de budgets;
- expérience dans le domaine de la commercialisation serait un atout.

Salaire: à négocier selon les qualifications.

Entrée en fonctions: le plus tôt possible.

S'il vous plaît, faire parvenir votre curriculum vitae **avant le 12 juin 1990** à:

Louis Paquin
Directeur général
Festival du Voyageur Inc.
768, avenue Taché
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 2C4
(204) 237-7692

Le Festival du Voyageur Inc. est l'organisme responsable de la célébration annuelle du festival d'hiver commémorant la culture et l'héritage que nous ont légués les voyageurs d'antan tout en appréciant les couleurs contemporaines de la culture francophone.

Des renseignements sur votre remboursement d'impôt?



À ST. BONIFACE COMPOSEZ
1·800·665·8706

Si vous voulez en savoir davantage sur votre remboursement d'impôt, il vous suffit d'avoir un téléphone à clavier (à tonalité de signalisation), votre numéro d'assurance sociale, votre date de naissance et le montant de remboursement que vous avez réclamé.

Revenu Canada Impôt



Commis-dactylo-réceptionniste

Le Conseil interculturel du Manitoba (CIM), organisme-cadre représentant 430 organismes ethnoculturels et organe consultatif en matière de multiculturalisme auprès du Gouvernement du Manitoba, est à la recherche d'une personne qui saura offrir les services de réceptionniste, secrétaire et commis. Sous la direction de l'agent administratif, le ou la titulaire sera chargé(e) de dactylographier la correspondance, les rapports, etc.; de coordonner la préparation de matériel bilingue; d'organiser des locaux pour les réunions; de fournir un appui administratif et d'offrir les services de secrétaire aux réunions.

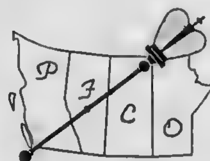
Vous devez détenir un diplôme d'études secondaires accompagné d'au moins deux ans d' expérience connexe, être parfaitement bilingue (français et anglais), pouvoir dactylographier 60 à 65 mots/minute, posséder de l'expérience de transcription et de traitement de texte, et avoir la capacité de travailler de façon autonome. Une connaissance des pratiques comptables, de la sténographie ou de l'écriture rapide, et de langues autres que le français et l'anglais sont des atouts certains.

Salaire: 18 000 $ - 21 000 $ par année selon les qualifications, en plus d'une gamme complète d'avantages sociaux

Date limite: Le 11 juin 1990







Parlement Franco-Canadien de l'Ouest

a/s Conseil Jeunesse Provincial inc.
116-383 boul. Provencher
St-Boniface (Manitoba) R2H 0G9
Tel: (204) 237-8947

Un parlement unique réunissant les jeunes des quatre provinces de l'ouest du Canada

du 2 au 6 août 1990

La session se déroulera au Palais législatif du Manitoba.

Les critères d'admissibilité sont:

- avoir entre 16 et 25 ans
- être à l'aise en français
- être jeune responsable
- payer les frais d'inscription de 60$ (hébergement à la Place Louis-Riel, transport et nourriture sont inclus).

Veuillez répondre **avant le 20 juin 1990** et inclure votre réponse à la question suivante «Pourquoi désires-tu participer à cette activité?» (1 page dactylographiée).

Pour de plus amples renseignements, veuillez composer le 237-8947.

AVIS AUX CRÉANCIERS

EN CE QUI CONCERNE la succession de feue **LOUISE BARNABÉ**, de la ville de Winnipeg, au Manitoba, veuve.

Toutes réclamations contre la succession ci-haut mentionnée devront être déposées à l'étude des soussignés, au 201-185, boulevard Provencher, Winnipeg (Manitoba) R2H 3B4, le ou avant le 15 juillet 1990.

DATÉ à Winnipeg, au Manitoba, ce 23e jour de mai 1990.

TEFFAINE, LABOSSIÈRE
Par: Robert Bétournay
Procureurs de la succession

La Division scolaire de Saint-Vital nº 6

Communiqué no 237/90

On est à la recherche d'un candidat(e) bilingue (français / anglais) pour combler un poste d'enseignant(e) à une école secondaire d'immersion française en septembre 1990.

Sciences sociales de la 7e année (poste trimestriel de septembre à décembre 1990).

Faites parvenir votre curriculum vitae, en indiquant le numéro du communiqué (237/90), au Service du Personnel, Division scolaire de Saint-Vital, 900, chemin St. Mary's, R2M 3R3. Vous devez soumettre un curriculum vitae pour chaque vacance annoncée dans un communiqué.

Nous sommes une division scolaire non-fumeur.

La Division scolaire de la Rivière-Seine nº 14

recherche

des professeurs

pour les postes suivants à compter du **29 août 1990**:

1. **Saint-Norbert Immersion**
   7e année 1,0
2. **École Noël-Ritchot**
   4e année (29 août 1990-21 décembre 1990) 0,75
3. **Saint-Adolphe**
   Maternelle (Immersion) 0,5
4. **École Gabrielle-Roy**
   5e/6e année 0,5
5. **Lorette Collegiate**
   Présecondaire (Immersion) - Mathé, Science 1,0
   Secondaire (Immersion) - Français (9 - 11) 1,0
6. **École Pointe-des-Chênes**
   7e année 1,0
   Éducation physique (M - 12) 1,0
7. **Richer**
   4e année (Immersion) 1,0
   5e année (Immersion) 1,0
8. **École Saint-Joachim**
   Maternelle 0,5

Les candidat(e)s intéressé(e)s sont prié(e)s de faire parvenir leur demande, le ou avant le **8 juin 1990**, à:

M. Wendell Sparkes
Directeur général
Division scolaire de la Rivière-Seine nº 14
C.P. 160
Ste-Anne (Manitoba)
R0A 1R0

EMPLOIS

La Division scolaire de Saint-Boniface nº 4

recherche

un(e) enseignant(e)

pour travailler dans un programme d'ajustement de comportement. Le programme offre un traitement et un soutien éducationnel aux enfants âgés de 8 à 12 ans ayant des troubles émotionnels et de comportement graves.

Les qualifications suivantes seraient un avantage:

- certificat en éducation spéciale
- expérience pratique concernant les troubles du comportement
- expérience d'enseignement à l'élémentaire

Le(la) candidat(e) choisi(e) travaillera en collaboration avec des agences extérieures et d'autres écoles. On s'attend à ce que le(la) candidat(e) soit prêt(e) à participer de manière continue au développement du programme.

Le(la) candidat(e) doit être bilingue (français et anglais).

Poste à temps plein (1,0).

Date d'entrée en fonctions: **le 29 août 1990**

Veuillez prendre contact avec:

Jean Chaput
Directeur des Services aux étudiants
50, chemin Monterey
Winnipeg (Manitoba)
R2J 1X1

Téléphone: **253-2681**

PITBLADO & HOSKIN
BARRISTERS AND SOLICITORS
AVOCATS

Me Guy Jourdain
(Également membre du Barreau du Québec)

Me Marianne Rivoalen

TOUR DE LA BOURSE DE MARCHANDISES
360, RUE MAIN, 19e ETAGE
WINNIPEG (MANITOBA) R3C 3Z3
TELEPHONE : 942-0391
TELECOPIEUR : 957-1790



APPELS D'OFFRES POUR

L'APPROVISIONNEMENT ET L'ENFONCEMENT DE PIEUX PRÉFABRIQUÉS EN BÉTON POUR LA CONSOLIDATION PROPOSÉE DES INSTALLATIONS DE FORCE MOTRICE AUX ATELIERS DE TRANSCONA À WINNIPEG AU MANITOBA

La tâche consiste à fournir et à enfoncer des pieux préfabriqués en béton précontraint.

Les soumissions scellées dans les enveloppes prévues à cet effet seront reçues jusqu'à midi, heure normale du Centre, le jeudi 7 juin 1990.

Les documents de soumission peuvent être obtenus au bureau de l'Administrateur des contrats d'ingénierie,123, rue Main, pièce 460, Winnipeg (Manitoba) à partir du vendredi 25 mai 1990 moyennant un dépôt non remboursable, par chèque visé de cinquante (50$) dollars fait à l'ordre du Canadien national.

Chaque soumission doit être accompagnée soit d'un chèque visé dont le montant est de 5 % de la valeur de l'offre, soit d'un cautionnement de soumission dont le montant est de 10% de la valeur de l'offre, fait à l'ordre du Canadien national.

Renseignements techniques : M. Militano, Reid Crowther & Partners Consulting Engineers, Winnipeg (Manitoba), tél. (204) 477-5381.

Renseignements généraux : Bureau de l'administrateur des contrats d'ingénierie, Winnipeg (Manitoba), tél. (204) 988-8565.

La CN ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

F.D. Campbell
Vice-président régional
Winnipeg (Manitoba)

La Division scolaire La Montagne nº 28

est à la recherche

de professeurs

pour les postes suivants,

à partir du 29 août 1990

École élémentaire Notre-Dame
0,5 — musique (terme)

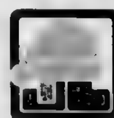
École Saint-Léon
1 — sujets à être déterminés, 4e-8e année

École Saint-Alphonse
1 — directeur(trice), 5e-8e année école anglaise, capable d'enseigner le French et/ou Religious Studies, serait un atout.
0,20 — sujets à être déterminés

Westmount
1 — French et Religion, 9e-12e année, History 9e et 11e année

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

Henri A. Bouvier
Directeur général
La Division scolaire la Montagne nº 28
C.P. 160
Notre-Dame-de-Lourdes (Manitoba) R0G 1M0
Téléphone: 1-248-2228 ou 1-744-2083



Festival du Voyageur

est à la recherche d'un(e)

SECRÉTAIRE AFFECTÉ(E) À LA PROGRAMMATION

Responsabilités:

- travaille en collaboration avec le directeur de la programmation
- assume les responsabilités générales du secrétariat à la programmation

Qualifications requises:

- bonne connaissance des langues française et anglaise, parlées et écrites
- minimum de 40 mots / minute
- connaissance du traitement de texte Word Perfect, version 5.0
- possède de l'entregent

Salaire: selon l'échelle en vigueur

Faire parvenir votre curriculum vitae avant **le vendredi 8 juin 1990** à:

L'adjointe au directeur général
Festival du Voyageur Inc.
768, avenue Taché
Winnipeg (Manitoba) R2H 2C4
(204) 237-7692



FÉDÉRATION PROVINCIALE DES COMITÉS DE PARENTS

est à la recherche d'un(e)

DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E)

Sous la responsabilité du conseil d'administration, le (la) directeur (trice):

- planifiera et coordonnera les programmes et les projets de la F.P.C.P. selon les orientations du conseil d'administration;
- verra au bon fonctionnement du modèle de fonctionnement tel qu'approuvé par l'assemblée générale de mars 1989;
- appuyera le conseil d'administration et le président dans leurs rôles de relations publiques;
- préparera le budget et sera responsable de la gestion financière;
- sera responsable de la gestion du personnel conformément aux politiques générales établies par le conseil d'administration;

CONDITIONS D'ADMISSIBILITÉ:

- bonne connaissance de l'administration, la planification, la coordination et l'organisation;
- bonne connaissance de la situation minoritaire franco-manitobaine;
- bonne connaissance du système éducatif manitobain;
- avoir de l'entregent et facilité de contact;
- excellente maîtrise de la langue française parlée et écrite ainsi qu'une connaissance de la langue anglaise.

ENTRÉE EN FONCTION: à négocier

SALAIRE: à négocier

Les personnes intéressées à ce poste devront faire parvenir leur curriculum vitae avant **le vendredi 8 juin 1990** au:

COMITÉ EXÉCUTIF
Fédération provinciale des comités de parents
169, rue Marion
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 0T3

Directeur général

Hôpital général Sainte-Rose

L'Hôpital général Sainte-Rose procure les premiers soins ainsi que les soins en médecine générale à la population de Sainte-Rose-du-Lac et des communautés environnantes. Cet établissement de 68 lits incarne les principes catholiques et est inspiré de la mission de compassion et de charité chrétienne de ses propriétaires, les Soeurs de la Charité de Montréal «Soeurs Grises».

L'Hôpital est à la recherche d'un leader dynamique faisant preuve de compétence en communication et d'expérience dans les cadres supérieurs en services de santé. Le directeur général est directement responsable auprès du Conseil d'administration et des propriétaires, de la gestion de l'établissement conformément à son plan d'action à long terme et à ses objectifs. Le(la) candidat(e) doit avoir terminé un programme de formation des gestionnaires en soins de santé et faire preuve d'un esprit innovateur et d'une adhérence à la mission des Soeurs Grises. La capacité de communiquer dans les deux langues est désirable.

Veuillez faire parvenir votre demande et votre curriculum vitae par écrit **avant le 15 juin 1990** à:

Monsieur Dwight Hopfner
Président, Comité de sélection
Hôpital général Sainte-Rose
C.P. 60
Sainte-Rose-du-Lac (Manitoba)
R0L 1S0

SAINT-BONIFACE

Cours pour mères célibataires

La prochaine série de cours prénataux à l'intention des mères célibataires à Saint-Boniface commencera le 7 juin.

On traitera des divers aspects de la préparation à l'accouchement. Ces cours seront présentés en anglais par une infirmière en santé publique, une travailleuse sociale et une économiste ménagère.

Pour de plus amples renseignements ou pour s'inscrire, composez le 945-8966.

Nécrologies

RAPHAEL COURCELLES

Est décédé le 13 mai à l'hôpital de Sainte-Anne, Raphael Courcelles, époux de feu Jeanne St-Onge. Éteint après une brève maladie, il laisse dans le deuil un frère: Télésphore de Sainte-Agathe; ses 11 enfants: Annette (patiente à la Villa Youville), Émilienne d'Otterburne (épouse de Léonard Robidoux et mère de Gérard et Richard), Gérard et Marcel de Sainte-Agathe, Lionel d'Otterburne (époux de Gisèle Magnan et père d'Yves), Lucien de Sainte-Agathe, Carmelle (épouse de Germain Desrosiers de Sainte-Anne et mère de Florent et Élianne), René de Sainte-Anne (époux d'Aline Gingras et père de Jeanne, Claire et Martin), Jean-Paul de Saint-Boniface (époux de Patricia Breton et père de Pauline, Danièle, Chantal et Ghislain), Michel d'Otterburne (époux de Lise Gosselin et père de Christian, Stéphane, Réjean et Rémi), et Fernande (épouse de Aurèle Pelletier de Sainte-Anne et mère de Lynne).

La messe de Requiem fut célébrée le 15 mai en l'église catholique de Sainte-Agathe par l'abbé Georges Damphousse qui a concélébré la messe avec le père Omer Laplante. Élianne Desrosiers, Rémi et Ghislain Courcelles, ses petits-enfants, ont servi la messe. Les porteur étaient tous ses petits enfants: Richard Robidoux, Jeanne, Pauline, Christian et Yves Courcelles et Florent Desrosiers. Le corps du défunt fut inhumé dans le cimetière de Sainte-Agathe auprès de son épouse, feue Jeanne St-Onge, qui y avait été déposée en 1965, morte accidentellement le 15 août après 38 ans de mariage. La direction des funérailles avait été confiée au Salon mortuaire de Saint-Pierre.

M. Raphael Courcelles est né le 4 octobre 1902 à Sainte-Agathe, fils de Jean-Baptiste Courcelles et de Victoria Brazeau de Sainte-Agathe. Le 23 février 1927, il épousa Jeanne St-Onge en l'église d'Aubigny. Il s'installa sur une ferme trois milles au sud du village de Sainte-Agathe où il éleva ses 11 enfants. Il est demeuré toute sa vie à Sainte-Agathe et quand il est tombé malade il demeurait encore sur cette ferme qu'il avait défrichée avec ses frères et ses fils.

La famille désire remercier les célébrants, la chorale et l'organiste de l'église de Sainte-Agathe, le curé de Sainte-Agathe et l'aumonier de l'hôpital de Sainte-Anne pour les bons soins et la sympathie témoignée à la famille, les gardes-malades de l'hôpital de Sainte-Anne, le docteur Robert Lafrenière et les médecins de la Clinique médicale Seine, Mariette Sarrasin, garde-malade à la Villa Youville, Émile Sorin qui a amené Annette aux funérailles dans sa camionnette, les dames de la Ligue de Sainte-Agathe, et tous les parents et amis qui ont assisté aux funérailles et qui nous ont témoigné leur sympathie.

Coût des nécrologies
10$ pour 100 mots; 20$ pour 150 mots; Photo: 8.50$

CLÉMENCE HÉLENE LABOSSIERE
(née Rheault)

C'est avec une profonde tristesse que la famille annonce la mort paisible de sa mère, grand-mère et arrière-grand-mère, Clémence Hélène Labossière, à l'âge de 84 ans le jeudi 10 mai 1990 à l'hôpital Lorne Memorial à Swan Lake.

Clémence laisse dans le deuil trois filles : Leda et époux Gérald Messner de Somerset, Jeannette et époux Eugène Hamel de Winnipeg, et Lucille Sabourin également de Winnipeg; quatre fils : Fernand et son épouse Jeannette de Winnipeg, Tony et son épouse Elsie de Swan Lake, Florent et son épouse Alice de Winnipeg, et Alain de Somerset; sa belle-fille Laurette Labossière de Somerset, son gendre Edmond Maranda de Mariapolis, 26 petits-enfants et 14 arrière-petits-enfants. Clémence laisse également sa soeur Emma Nadeau de Somerset; ses belles-soeurs Rolande Rheault de Sainte-Anne, Annette et Ida Rheault de Somerset; son beau-frère Phoenix et son épouse Bertha Labossière de Reseda en Californie ainsi que sa belle-soeur Irène Lussier de Somerset. Clémence était précédée dans la mort par son époux bien-aimé Thomas Joseph Labossière le 28 janvier 1990; par deux fils et une fille en bas âge; par sa fille Edith Maranda; par ses fils Cecil et Edward Labossière; par deux soeurs en bas âge et par sa soeur Elizabeth Powers; et par ses frères : Télésphore, Alfred, Josephat, Édouard, Armand et Adrien Rheault.

Les prières ont été récitées le samedi 12 mai à 13 h 30, suivies à 14 h de la messe de la Résurrection concélébrée par les RR. PP. Jean-Louis Caron, Maurice Jeanneau, et Marcel Dupont en l'église Notre-Dame-de-la-Nativité à Somerset. Les porteurs étaient Denis Maranda, Noël Labossière, Rhéal Messner, Gary Labossière, Gérald Sabourin et Morice Labossière. L'inhumation a eu lieu au cimetière de la paroisse.

Les amis qui le désirent pourront exprimer leur sympathie en offrant un don en la mémoire de Clémence au Memorial Fund de l'hôpital Lorne Memorial à Swan Lake au Manitoba, R0C 2S0.

La direction des funérailles avait été confiée à Budz Funeral Service de Holland au Manitoba, 1-526-2380.

SOCIÉTÉ

Les jeux olympiques pour handicapés du 1er au 3 juin

Les gendarmes courent «pour la bonne cause»

Ce vendredi 1er juin, plusieurs centaines de gendarmes troqueront l'uniforme réglementaire contre des shorts et un maillot de coureur. Et à la place du carnet de contraventions, ils tiendront en main un flambeau olympique.

Pour la 3e année consécutive, en effet, les différents corps de police du Manitoba ont décidé d'apporter leur contribution aux Olympiques spéciaux du Manitoba (Manitoba Special Olympics), organisés pour les handicapés mentaux.

Plus de 1 100 membres des forces policières se sont portés volontaires pour courir sur une vingtaine de kilomètres et récolter des fonds qui serviront à financer les Olympiques spéciaux.

Six routes représentant plus de 1 000 kilomètres au total sont prévues. Elles partiront de Thompson, Virden, Emerson, Alborg, Powerview et Steinbach. Les policiers de Winnipeg seront également de la fête. Le sergent Pierre Cyr, un des quelque 400 volontaires de la Gendarmerie royale, explique sa démarche:



photo: Laurent Gimenez

Pierre Cyr montre un des tee-shirts spéciaux qui seront portés par les gendarmes durant la course. «Les gens peuvent faire des dons à tous les postes de la GRC dans la province, et on leur donne un reçu pour déduction d'impôts», précise-t-il.

«Les membres de la GRC ont toujours été impliqués avec les communautés dans lesquelles ils travaillent. La plupart sont entraîneurs de hockey, membres du comité de parents, etc».

100 000$

«La participation à cette course est une façon parmi beaucoup d'autres d'exprimer cet engagement communautaire. Et puis, c'est une bonne cause. Et on aide toujours les bonnes causes».

Le sergent Cyr, qui en est à sa 3e course au flambeau, précise que les coureurs ont recueilli plus de 100 000$ l'année dernière.

«Ces 2 ou 3 dernières semaines, nous avons rencontré les gens dans nos communautés pour leur demander leur soutien, explique-t-il. Nous avons aussi organisé des ventes de gâteaux et des encans ici-même, dans l'édifice de la GRC (sur l'avenue Portage, à Winnipeg)».

Tous les «policiers-coureurs» doivent se retrouver à 20h20 au coin de l'avenue Pembina et de la Chancellor Drive. A 20h30 est prévue l'ouverture officielle des Olympiques spéciaux du Manitoba, qui se dérouleront du 1er au 3 juin sur le campus de l'Université du Manitoba.

Selon Yvonne Lafrenière, une des bénévoles responsables de l'organisation des jeux, environ 600 handicapés mentaux venus de tout le Manitoba devraient participer à cette 10e édition de Olympiques spéciaux du Manitoba.

Yvonne Lafrenière, dont la fille de 24 ans a participé aux compétitions les années précédentes, explique les raisons de son engagement.

«C'est un vrai plaisir juste de les voir participer aux jeux. Ils sont tellement fiers à la fin d'une course, fiers d'avoir accompli quelque chose, de s'être dépassés. Cela leur donne confiance en eux et c'est aussi une bonne occasion de rencontrer d'autres personnes».

Laurent GIMENEZ

Le détail des compétitions

Voici les principales compétitions qui se dérouleront entre le 1er et le 3 juin à l'Université du Manitoba dans le cadre des Olympiques spéciaux du Manitoba.

• ***Jeu de quilles:*** samedi 2 et dimanche 3 juin à 9h au Pembina Hall; samedi 2 entre 12h et 13h.

• ***Soccer:*** samedi 2 à 9h et 11h et dimanche 3 juin à partir de 9h.

• ***Triathlon:*** samedi 2 à 9h30, 10h et 12h; dimanche 3 juin à 10h.



Une des épreuves au programme: la natation.

• ***Compétitions sur piste (track):*** samedi 2 juin à 10h et 11h; dimanche 3 juin à 10h.

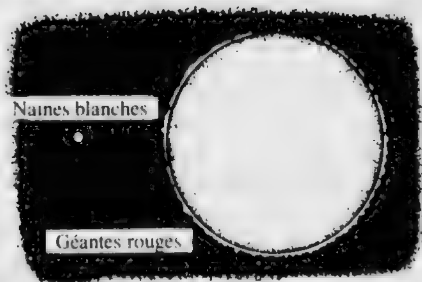
• ***Natation:*** samedi 2 juin à 11h et 12h, dimanche 3 juin à 9h30.

• ***Gymnastique rythmique:*** samedi 2 juin à 11h et 13h;

• ***Haltérophilie:*** samedi 2 juin de 12h à 15h au Max Bell Centre.

Pour plus de détails, appeler Brooke Edmonson au 985-4231 (service bilingue).

La page de BICOLO



Salut toi!

Combien d'étoiles brillent dans le ciel? Personne n'a jamais réussi à les compter. Si tu les regardes par une nuit claire avec un télescope, tu en découvriras des milliards, une infinité...

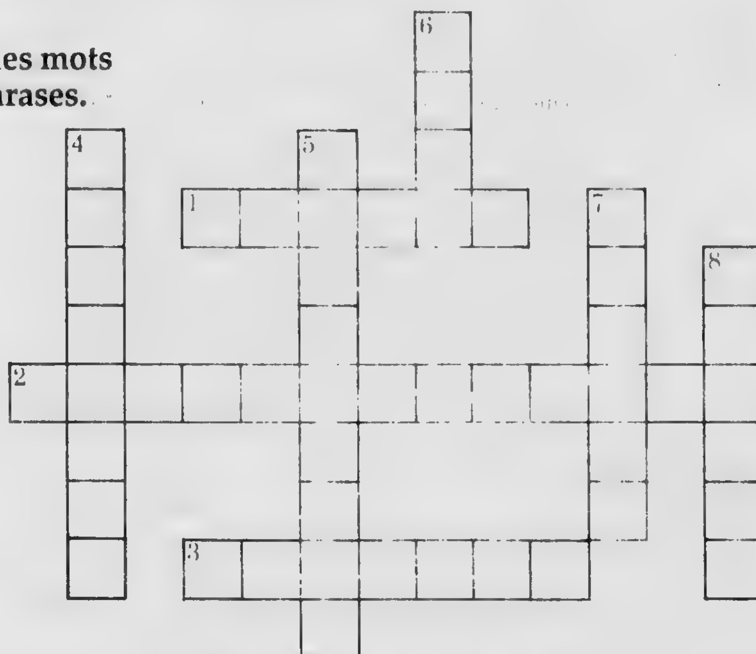
Bicolo

Les astronomes classifient les étoiles selon leur couleur et leur grandeur. Les étoiles les plus chaudes sont d'un blanc bleuté brillant. Ensuite viennent les blanches, les jaunes et les orangées. Les étoiles les plus froides et les plus grosses sont rouges. On les appelle «géantes rouges». En vieillissant, les étoiles deviennent plus petites et plus chaudes. On les appelle alors «naines blanches».

Les constellations

Les constellations sont des groupes d'étoiles qui forment des dessins dans le ciel. La constellation la plus connue est la «Grande Ourse». Elle regroupe sept étoiles ayant la forme d'une casserole munie d'un long manche. Les deux étoiles les plus éloignées du manche pointent directement vers l'étoile polaire qui est située près du pôle Nord.

Remplis la grille avec les mots manquants dans les phrases.



Horizontalement

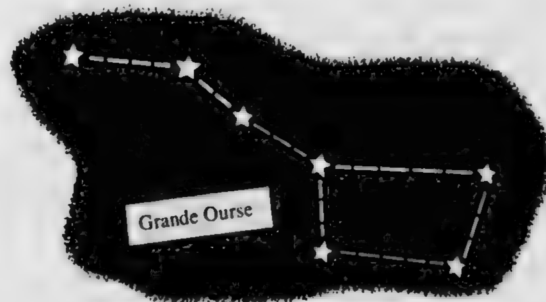
La _____ (2) la plus connue est la _____ (1) Ourse, dont deux étoiles pointent vers l'étoile _____ (3).

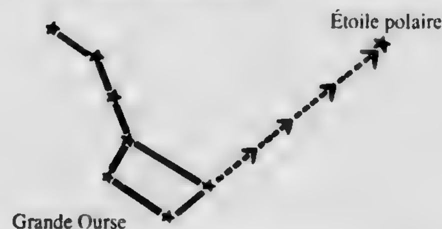
Verticalement

La Grande Ourse _____ (4) 7 étoiles ayant la forme d'une _____ (5) munie d'un long _____ (8).

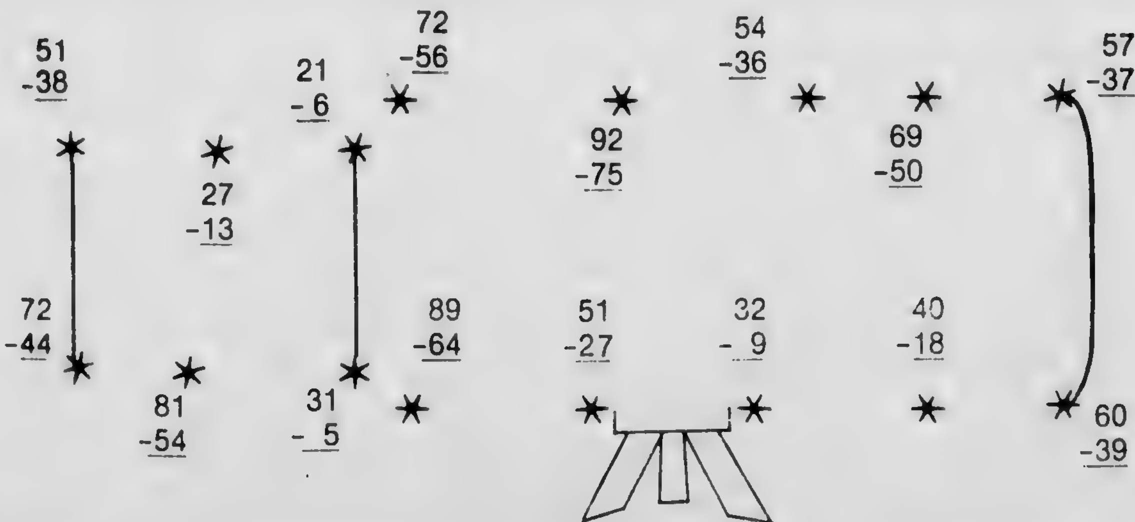
L' _____ (7) polaire est située près du pôle _____ (6).

Notre soleil est une étoile. Il pourrait contenir la Terre un million de fois. Si on le compare à d'autres étoiles, il est de taille moyenne. Il vit depuis cinq milliards d'années et vivra encore autant d'années!





Résous les problèmes suivants. Relie les étoiles, des réponses les plus petites jusqu'aux plus grandes. Tu obtiendras le dessin d'un objet avec lequel on peut observer les étoiles de plus près.

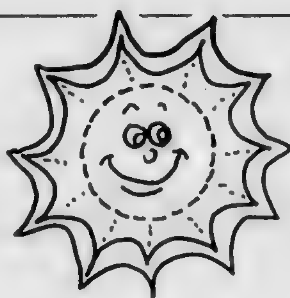


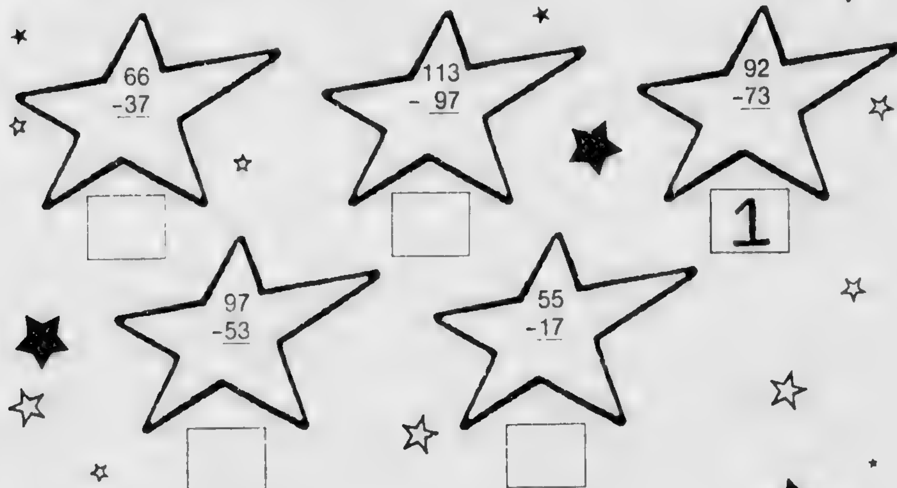
Réponse: grille
1. grande
2. constellation
3. polaire
4. regroupe
5. casserole
6. nord
7. étoile
8. manche

Résous les soustractions dans chaque étoile. Utilise le code pour les colorier.

38 = rouge 16 = orange 29 = jaune
44 = blanc 19 = blanc bleuté

Ensuite numérote les étoiles de la plus chaude (1) à la plus froide (5).





Quand on observe le ciel, les étoiles ressemblent à de petits points de lumière. Elles sont en vérité d'immenses boules de gaz. Certaines sont aussi grosses que la Terre. D'autres sont des centaines de fois plus grosses que notre soleil. Elles peuvent vivre des milliards d'années. Lorsqu'on les regarde, on dirait qu'elles scintillent. C'est à cause du mouvement de l'atmosphère autour de la Terre, qui dérange les rayons de lumière et produit un effet de «scintillement».

Réponse: étoiles
29 3
16 4
19 1
44 2
38 5

Membre gagnant de la semaine
Nº 9531
Daniel Clément 4 ans
C.P. 111
Sainte-Anne (Manitoba)
R0A 1R0

Daniel recevra une cassette de
Chez Le Disquaire
175, rue Marion
Saint-Boniface

Je salue mes nouveaux membres!

Stacy Simard	9941	Saint-Lazare
Raelyn Bohémier	9942	Saint-Lazare
Kristin Huberdeau	9943	Saint-Lazare
Conrad Simard	9944	Saint-Lazare
Alain Simard	9945	Saint-Lazare
Réanne Blouin	9946	Saint-Lazare
Nicole Marion	9947	Saint-Boniface
Erik Boulet	9948	Saint-Boniface
Nathalie Coulson	9949	Saint-Boniface
Summer Vint	9950	Saint-Boniface
Amanda Proulx	9951	Saint-Boniface
Matthew Cohen	9952	Saint-Boniface
Joël Côté	9953	Saint-Boniface
James Young	9954	Saint-Boniface
Daniel Tougas	9955	Saint-Boniface
Aimée St-Hilaire	9956	Saint-Boniface
Scott Grenier	9957	Saint-Boniface
Patrick Georges	9958	Saint-Boniface
Dana Landry	9959	Saint-Boniface
Leva Nowroozyani	9960	Saint-Boniface
Marc Bérubé	9961	Saint-Boniface
Michael Allaire	9962	Saint-Boniface
Lindsay Cancilla	9963	Saint-Boniface
Natalie Beernaerts	9964	Saint-Boniface
Isabelle Fournier	9965	Saint-Boniface
Dominic Poulin	9966	Saint-Boniface
Scott Gage	9967	Sainte-Agathe
Christian Lobsiger	9968	Saint-Pierre-Jolys
Jean-Guy Trudeau	9969	Saint-Boniface
John Michel Hince	9970	Winnipeg
Christophe Tinguely	9971	Saint-Boniface
Annie Boulet	9972	Saint-Pierre-Jolys
Katrina Curé	9973	Saint-Pierre-Jolys
Léanne Dupuis	9974	Otterburne
Mélanie Durocher	9975	Saint-Pierre-Jolys
Geneviève Faucher	9976	Saint-Malo
Richard Fillion	9977	Saint-Malo
Miguel Forest	9978	Saint-Pierre-Jolys
Nicole Gauthier	9979	Saint-Malo
Sylvie Gauthier	9980	Saint-Pierre-Jolys

Tu aimerais devenir membre de mon CLUB... recevoir une carte de membre... et avoir la chance de gagner un prix au tirage de chaque semaine? C'est facile.

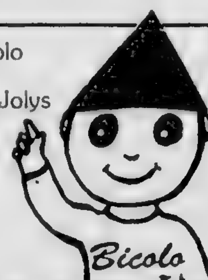
Découpe ce coupon, envoie-le bien rempli à:

Club de Bicolo
C.P. 262
Saint-Pierre-Jolys
(Manitoba)
R0A 1V0

NOM: ____________

ADRESSE: ____________

CODE POSTAL ________ ÂGE ______



L'école d'immersion Robert Smith

à Selkirk (Manitoba)

est à la recherche

d'une secrétaire/ bibliothécaire

Poste à plein temps (35 heures par semaine) du **20 août au 30 juin.**

Les candidats doivent être bilingues — français/anglais.

Demande d'emploi avec curriculum vitae et 3 références doivent être reçus d'ici **le 7 juin**. Envoyez à:

M. Bob Wur
Directeur
École d'immersion Robert Smith
300, rue Sophie
Selkirk (Manitoba)
R1A 2E2

Nous sommes une division non-fumeur.



Pluri-elles (Manitoba) Inc.

est à la recherche

d'une coordinatrice de programmation

Responsabilités générales:

- Déterminer en concert avec le comité de programmation les ateliers qui seront offerts afin de répondre aux champs d'action établis et en assurer le bon déroulement.
- Assurer la publicité pour l'organisme.
- Voir à la mise sur pied de programmes de formation pour les bénévoles et animatrices.
- Voir à l'élaboration et la mise en place de différents groupes de soutien.
- Être responsable de la publication *L'Informelle.*

Exigences du poste:

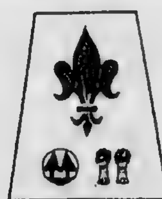
- excellente connaissance des langues française et anglaise, parlées et écrites
- sens de l'organisation et esprit d'équipe
- facilité de communication avec le public
- connaissance de l'organisme Pluri-elles est un atout

Rémunération: Le salaire sera fixé selon l'expérience et les connaissances de la candidate.

Entrée en fonctions: le lundi 6 août 1990

Toute personne intéressée est priée de poser sa candidature en faisant parvenir son curriculum vitae, avec la mention «Personnel et confidentiel», à:

Murielle Gagné-Ouellette
Directrice générale
Pluri-elles (Manitoba) Inc.
186, rue Goulet
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0R8



CONSEIL
DE LA COOPÉRATION
DE LA SASKATCHEWAN

LE CONSEIL DE LA COOPERATION DE LA SASKATCHEWAN

recherche les services d'un(e)

Directeur(trice) général(e)

Sous la direction du Conseil d'administration, le (la) candidat(e) choisi(e) sera responsable de la planification et de l'administration des projets du Conseil. De plus, la personne sera responsable de la préparation du budget et de sa gestion.

Exigences:

- Expérience dans l'organisation, la coordination, la planification et l'administration;
- Bonne connaissance parlée et écrite des langues française et anglaise;
- Être en mesure de se déplacer dans la province;
- Éducation postsecondaire serait un atout.

Lieu de travail: Régina (Saskatchewan)

Date d'entrée en fonctions: le plus tôt possible

Salaire: à négocier (minimum 30 000$ P.A.)

Date limite du concours: le 30 juin 1990

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Norbert Lepage, président
Conseil de la Coopération de la Saskatchewan
3340, Brookshire Lane
Régina (Saskatchewan) S4V 2R1

Télé-horaire de la fin de semaine

Samedi 2 juin

6h00 Télé-M **G.I. Joe**

6h30 Télé-M **C.O.P.S.**

7h00 Télé-M **Drôle de vie**

7h30 CBWFT **Samedi-jeunes**
Télé-M **Arnold et Willie**

7h35 CBWFT **Le petit castor**

8h00 CBWFT **Tchaou et Grodo**
Télé-M **Les deux font la paire**

8h30 CBWFT **La bande à Ovide**

9h00 CBWFT **Les Schtroumpfs**
Télé-M **Bugs Bunny**

9h30 CBWFT **La bande à Picsou**
Télé-M **Les joyeux naufragés**

10h00 CBWFT **L'or des autres**
Télé-M **Flash Varicelle**

10h30 Télé-M **Vidéostar**

11h00 CBWFT **La semaine parlementaire à Ottawa**
Télé-M **Ciné Week-end: Les révoltés du Bounty**

11h30 CBWFT **Le vagabond**

12h00 CBWFT **Cinéma: Comme les six doigts de la main**
TV-5 **Tilleul menthe: La route des vins de Bourgogne**

12h30 TV-5 **Hotel**

13h00 TV-5 **Inédits**

13h30 CBWFT **Univers des sports**

14h00 TV-5 **Mon oeil**

14h30 Télé-M **Paul et les jumeaux**

15h00 CBWFT **Expédition**
Télé-M **L'aventure**
TV-5 **Télétourisme**

15h30 CBWFT **Le clan Campbell**
Télé-M **Double défi**
TV-5 **Les animaux du monde**

16h00 CBWFT **La bande des six**
Télé-M **Charivari-jeunes**
TV-5 **Continents francophones**

16h30 Télé-M **Batman**

16h35 TV-5 **Papier glacé**

17h00 CBWFT **Le téléjournal**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Paroles ontariennes**

17h10 CBWFT **Virages**

17h30 Télé-M **Jeunesse d'hier à aujourd'hui**
TV-5 **Sentiers**

18h00 CBWFT **Baseball Labatt:** Les Expos de Montréal visitent les Pirates de Pittsburgh
Télé-M **Ciné-extra: Fletch aux trousses**
TV-5 **Journal télévisé de TF1**

18h30 TV-5 **Parcours**

19h30 TV-5 **Sacré soirée** Inv.: Daniel Gélin, Carole Bouquet, Jason Donovan, Hart Magot.

20h00 Télé-M **Opération enfant-soleil**

20h30 CBWFT **Le téléjournal**

20h50 CBWFT **Samedi de rire**

21h00 TV-5 **Cannes 90**

21h50 CBWFT **Les nouvelles du sport**

22h00 Télé-M **Les nouvelles TVA**
TV-5 **Papier glacé**

22h05 CBWFT **La politique fédérale**

22h10 Télé-M **Les sports**

22h15 CBWFT **Télé-sélection: L'homme aux yeux d'argent**

22h30 TV-5 **Musique classique**

22h55 TV-5 **Journal télévisé de TF1**

23h25 TV-5 **Parcours** (reprise)

0h25 TV-5 **Sacré soirée** (reprise)

1h50 TV-5 **Radio France internationale**

Dimanche 3 juin

6h00 Télé-M **Opération enfant-soleil** (poursuite)

8h00 CBWFT **Les aventures de l'ours Colargol**

8h15 CBWFT **Grisu, le petit dragon**

8h30 CBWFT **Le tour de l'île de Montréal**

9h30 CBWFT **Il était une fois l'espace**

10h00 CBWFT **Le jour du Seigneur** Messe célébrée en la Basilique-Cathédrale Saint-Joseph à Edmonton par Mgr Joseph-N. MacNeil, Archevêque d'Edmonton.

11h00 CBWFT **Aujourd'hui dimanche**

12h00 CBWFT **Des jardins d'aujourd'hui**
TV-5 **Les héros du samedi**

12h30 CBWFT **Le Grand Jack**

13h00 TV-5 **Faut pas rêver**

13h30 CBWFT **Le tour de l'île de Montréal**

14h00 TV-5 **Apostrophes: Une idée neuve, la démocratie**

15h30 CBWFT **Court métrage**
TV-5 **Animalia**

16h00 CBWFT **La semaine verte**
TV-5 **Trente millions d'amis**

16h30 TV-5 **L'école des fans**

17h00 CBWFT **Second regard**

17h15 TV-5 **Gourmandises**

17h30 TV-5 **Le divan:** Jeanne Bourin

18h00 CBWFT **Téléjournal**
TV-5 **Journal télévisé TF1**

18h05 CBWFT **Visions d'ici**

18h30 TV-5 **Expédition chasse et pêche**

19h00 CBWFT **Juste pour rire**
TV-5 **Apostrophes: Spécial États-Unis**

20h00 CBWFT **Les beaux dimanches: Les grandes familles**
Télé-M **Minisérie: Un ange à Bucarest**

20h15 TV-5 **Latitudes**

21h15 TV-5 **Envoyé spécial**

21h35 CBWFT **Les beaux dimanches: Jean-Louis Roux par Jean-Louis Roux**

22h00 CBWFT **Le téléjournal**
Télé-M **Les nouvelles TVA**

22h15 TV-5 **Hotel**

22h19 Télé-M **Les sports**

22h20 CBWFT **Les nouvelles du sport**

22h30 Télé-M **Vision mondiale**

22h45 CBWFT **Ciné-club: Dr Mabuse: le joueur**
TV-5 **Journal télévisé TF1**

23h15 TV-5 **Expédition chasse et pêche**

23h30 Télé-M **Fermeture**

23h45 TV-5 **Apostrophes**

1h00 TV-5 **Latitudes**

1h55 TV-5 **Radio France internationale**

Du lundi au vendredi

CBWFT : 3/10 **Télé – M : 28/20** **TV – 5 : 14** *(est de la Rouge)* **/ 22** *(ouest de la Rouge)*

Lundi 4 juin

7h00 Télé-M **Ciné-matin: Un homme, une femme et une banque**

8h20 CBWFT **Première édition**

8h25 CBWFT **Le Point**

9h00 CBWFT **Cinéma: Les jeunes années d'une reine**
Télé-M **Coeur à tout**

9h30 Télé-M **En toute amitié**

10h00 Télé-M **Haine et passions**

11h00 CBWFT **Belle et Sébastien**
Télé-M **Ici Montréal**

11h30 CBWFT **Regards sur la nature**
Télé-M **Bon appétit**

12h00 CBWFT **L'édition magazine**
Télé-M **Dynastie**

12h30 CBWFT **Gabin, moi c'est Jean comme ça se prononce**

13h00 Télé-M **Chacun chez soi**

13h30 CBWFT **Dallas**
Télé-M **Kate et Allie**

14h00 Télé-M **Justice pour tous**

14h30 CBWFT **Cinéma: Oliver** (1re de 2)
Télé-M **Campus**
TV-5 **L'info-5**

15h00 TV-5 **Tell quel: Retour d'exil**

15h30 Télé-M **Double défi**
TV-5 **Télescope**

16h00 CBWFT **Fraggle rock**
Télé-M **Mimémo**
TV-5 **Le petit journal**

16h30 CBWFT **Les Schtroumpfs**
Télé-M **Souvenirs d'été**
TV-5 **C'est pas juste**

17h00 CBWFT **La belle Anglaise**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Gourmandises**

17h30 Télé-M **Charivari**
TV-5 **Des chiffres et des lettres**

18h00 CBWFT **Ce soir Manitoba**
Télé-M **Santa Barbara**
TV-5 **Journal télévisé de TF1**

18h30 CBWFT **Des jardins d'aujourd'hui**
Télé-M **Drôle de vidéo**
TV-5 **L'info-5**

19h00 CBWFT **Les oiseaux se cachent pour mourir**
Télé-M **Minisérie: Un ange à Bucarest**
TV-5 **7 sur 7**

20h00 CBWFT **Mont Royal**
TV-5 **Thalassa**

21h00 CBWFT **Le téléjournal**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
TV-5 **Médiations**

21h25 CBWFT **Le point**

22h00 CBWFT **La météo**
Télé-M **Les nouvelles TVA**
TV-5 **Sans détour**

22h05 CBWFT **L'heure G**

22h20 Télé-M **Nouvelles régionales / météo**

22h30 Télé-M **Les sports**
TV-5 **Scully rencontre**

22h45 Télé-M **Ciné-lune: Bananas**

23h00 TV-5 **Journal télévisé d'A2**

23h05 CBWFT **Les nouvelles du sport**

23h20 CBWFT **Cinéma: Caffé Italia**

23h30 TV-5 **L'info-5**

0h00 TV-5 **7 sur 7**

0h15 Télé-M **Fermeture**

0h45 Télé-M **Aimer**

1h00 TV-5 **Thalassa**

2h00 TV-5 **Radio France internationale**

Mardi 5 juin

7h00 Télé-M **Ciné-matin: Breezy**

8h20 CBWFT **Première édition**

8h25 CBWFT **Le point**

9h00 CBWFT **Cinéma: Sissi**
Télé-M **Coeur à tout**

9h30 Télé-M **En tout amitié**

10h00 Télé-M **Haine et passions**

11h00 CBWFT **Alice au pays des merveilles**
Télé-M **Ici Montréal**

11h30 CBWFT **Regards sur la nature**
Télé-M **Bon appétit**

12h00 CBWFT **L'édition magazine**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**

12h30 CBWFT **Les détecteurs de mensonges**

13h00 CBWFT **La cour en direct**
Télé-M **Chacun chez soi**

13h30 CBWFT **Dallas**
Télé-M **Kate et Allie**

14h00 Télé-M **Justice pour tous**

14h30 CBWFT **Cinéma: Oliver** (2e de 2)
Télé-M **Campus**
TV-5 **L'info-5**

15h00 TV-5 **7 sur 7**

15h30 Télé-M **Double défi**

16h00 CBWFT **Fraggle rock**
Télé-M **Mimémo**
TV-5 **Télétourisme**

16h30 CBWFT **Miniquiz**
Télé-M **Souvenirs d'été**
TV-5 **C'est pas juste**

17h00 CBWFT **L'heure G**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Gourmandises**

17h30 Télé-M **Charivari**
TV-5 **Des chiffres et des lettres**

18h00 CBWFT **Ce soir Manitoba**
Télé-M **Santa Barbara**
TV-5 **Journal télévisé d'A2**

18h30 CBWFT **Génies en herbe:** Demi finale (2e de 2)
Télé-M **Peau de banane**
TV-5 **L'info-5**

19h00 CBWFT **Le Funèstival**
Télé-M **Les héritiers du rêve**
TV-5 **Du côté de chez Fred**

20h00 Télé-M **Le match de la vie**

20h10 TV-5 **Champs Élysées**

21h00 CBWFT **Le téléjournal**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**

21h25 CBWFT **Le Point**

21h30 TV-5 **L'écho**

22h00 CBWFT **La météo**
Télé-M **Les nouvelles TVA**

22h05 CBWFT **L'heure G**

22h20 Télé-M **Nouvelles régionales / météo**

22h30 Télé-M **Les sports**

22h45 Télé-M **Ciné-lune: En cas de guerre mondiale, je file à l'étranger**

23h00 TV-5 **Journal télévisé d'A2**

23h05 CBWFT **Les nouvelles du sport**

23h20 CBWFT **Cinéma: La mafia** (1re de 7)

23h30 TV-5 **L'info-5**

0h00 TV-5 **Du côté de chez Fred**

0h45 Télé-M **Fermeture**

1h10 TV-5 **Champs Élysées**

2h15 TV-5 **Radio France internationale**

SAINTE-ANNE-DES-CHÊNES

Louis Druwé à Pointe-des-Chênes

Louis Druwé assumera dès la rentrée prochaine les fonctions de directeur de l'école Pointe-des-Chênes, en remplacement de Lynne Toupin.

Louis Druwé est actuellement directeur de l'école élémentaire Saint-Pierre.

L.G.

LA ROUGE

Deux nouveaux directeurs

Deux nouveaux directeurs d'école ont été nommés le 28 mai dans la division scolaire de La Rouge.

Bernard Gagné quitte l'école élémentaire Saint-Pierre pour devenir directeur de l'école élémentaire Saint-Jean-Baptiste. Le directeur actuel, Roger Vermette, reste directeur du collège Saint-Jean-Baptiste.

Anita Perron, enseignante au collège Saint-Jean-Baptiste, assumera dès la rentrée prochaine les fonctions de directrice de l'école élémentaire Saint-Pierre. Le directeur actuel, Louis Druwé, change de division scolaire et devient directeur de l'école Pointe-des-Chênes à Sainte-Anne-des-Chênes.

Enfin, Alfred Phaneuf, enseignant au collège Saint-Jean-Baptiste, a été nommé coordonnateur des services spéciaux dans la division de La Rouge, en remplacement d'Evelyn Heide.

L.G.

Ciné-télé du 2 au 8 juin 1990

Samedi 2 juin

11h00 Télé-M **Les révoltés du Bounty**
Am. 1962. Drame historique de L. Milestone avec Marlon Brando, Trevor Howard et Richard Harris. En 1788, au cours d'un voyage dans le Pacifique, la tyrannie du capitaine du Bounty suscite la révolte de l'équipage.

12h00 CBWFT **Comme les six doigts de la main**
Une bande d'enfants, ayant son quartier général dans un hangar, fait subir des épreuves à un garçon qui désire s'infiltrer au groupe (can. 78).

18h00 Télé-M **Fletch aux trousses**
Am. 1985. Comédie policière de M. Ritchie avec Chevy Chase, Dana Wheeler-Nicholson et Joe Bon Baker. Un journaliste enquête sur un trafic de drogues le long des plages californiennes.

22h15 CBWFT **L'homme aux yeux d'argent**
Après 12 ans de prison, un homme retourne à son village natal pour récupérer l'argent du hold-up (fr. 85). Première.

Dimanche 3 juin

20h00 Télé-M **Un ange à Bucarest**
Am. 1987. Drame politique de L. Philips. Nouvellement nommée ambassadeur des États-Unis en Roumanie, une jeune professeur d'université doit faire face à diverses intrigues. Avec: Jaclyn Smith, Robert Wagner et Franco Nero. (1re de 2).

22h45 CBWFT **Dr Mabuse: le joueur**
Mabuse contrôle une organisation de criminels bien structurée et exploite la société allemande des années 20 (all. 22).

Lundi 4 juin

7h00 Télé-M **Un homme, une femme et une banque**
Can. 1979. Comédie policière de N. Black avec Donald Sutherland, Brooke Adams et Paul Mazursky. Deux experts en électronique sont dérangés par une jeune photographe dans leur plan de vol de banque.

9h00 CBWFT **Les jeunes années d'une reine**
La jeunesse de la reine Victoria d'Angleterre (aut. 54).

14h30 CBWFT **Oliver**
En Angleterre, au XIXe siècle, un jeune orphelin s'évade de chez un commerçant à qui on l'avait vendu (brit. 68). (1re de 2).

19h00 Télé-M **Un ange à Bucarest**
Am. 1987. Drame politique de L. Philips. Nouvellement nommée ambassadeur des États-Unis en Roumanie, une jeune professeur d'université doit faire face à diverses intrigues. (2e de 2).

22h45 Télé-M **Bananas**
Am. 1971. Comédie réalisée et interprétée par Woody Allen avec Louise Lasser et Carlos Montalban. Un homme timide se trouve mêlé à son corps défendant à une révolution dans une île des Caraïbes.

23h20 CBWFT **Caffé Italia**
Au coeur de la «Petite Italie» montréalaise, c'est près d'un siècle d'histoire des immigrants italiens de Montréal.

Mardi 5 juin

7h00 Télé-M **Breezy**
Am. 1973. Drame sentimental de C. Eastwood avec William Holden, Kay Lenz et Roger Carmel. Un homme dans la cinquantaine a une liaison avec une jeune bohème.

9h00 CBWFT **Sissi**
Sissi attire l'attention du jeune empereur Françoi-Joseph d'Autriche par sa grâce primesautière (autr. 55).

14h30 CBWFT **Oliver**
(2e de 2).

22h45 Télé-M **En cas de guerre mondiale, je file à l'étranger**
Fr. 1983. Comédie de J. Ardouin avec Florence Haziot, Denise Didier et Jean-Claude Massoulier. Les tribulations de cinq féministes qui décident d'enlever un écrivain phallocrate.

23h20 CBWFT **La Mafia**
L'inspecteur Corrado est muté en Sicile pour succéder à un commissaire assassiné par la Mafia locale. (1re de 7).

Mercredi 6 juin

7h00 Télé-M **Le fauve est déchaîné**
Am. 1965. Comédie de E. Bellamy avec Tony Randall, Shirley Jones et Edward Andrews. Un lion apprivoisé sème la panique dans une ville.

9h00 CBWFT **Impératrice Sissi**
Après avoir épousé l'empereur François-Joseph d'Autriche, la princesse Élisabeth de Bavière se heurte à l'hostilité de sa belle-mère (all. 56).

18h30 Télé-M **Mask**
Rendu hideux par une maladie incurable, un adolescent fait face à ses problèmes avec optimisme et détermination. ou **Airport 80 - Concorde** La première envolée intercontinentale d'un avion est fertile en incidents périlleux.

22h45 Télé-M **Salut la puce**
Fr. 1982. Comédie de R. Balducci avec Jean Lefebvre, Georges Béret et Pierre Tornade. Un joyeux drille qui vit sur une péniche avec sa famille est mêlé à une affaire de meurtre.

23h20 CBWFT **Avis de recherche**
À son retour du travail, une jeune mère divorcée apprend que son fils a disparu (amér. 83).

Jeudi 7 juin

7h00 Télé-M **Les amours perdues**
Am. 1982. Drame sentimental de S.H. Stern avec Yvette Mimieux, Andrew Stevens et Lisa Lucas. Une riche divorcée a une liaison avec un jeune médecin.

9h00 CBWFT **Sissi face à son destin**
Sissi revient de Hongrie le coeur chargé de nostalgie (aut. 57).

14h30 CBWFT **À travers les ronces, vers les étoiles**
Un engin spatial atterrit en catastrophe sur le territoire soviétique (sov. 80). (1re de 2).

18h30 CBWFT **Superman III**
Superman affronte un génie de l'électronique qui veut dominer le monde (brit. 83).

22h45 Télé-M **Luna**
It. 1979. Drame psychologique de B. Bertolucci avec Jill Clayburgh, Matthew Barry et Tomas Milian. Après la mort subite de son mari, une chanteuse d'opéra tente un rapprochement avec son fils adolescent.

23h20 CBWFT **Manhattan**
Malgré son physique ingrat, un écrivain connaît une liaison avec une belle et chaleureuse adolescente (amér. 79).

Vendredi 8 juin

7h00 Télé-M **Mystère et bas de nylon**
Am. 1983. Drame policier de J. Jameson avec Bess Armstrong, Cliff De Young et Celeste Holm. Une femme détective enquête sur le meurtre d'un écrivain.

9h00 CBWFT **L'homme au masque de fer**
Le capitaine d'Artagnan tente de sauver le frère jumeau de Louis XIV (brit. 76).

14h30 CBWFT **À travers les ronces, vers les étoiles**
(2e de 2).

19h00 Télé-M **Réaction négative**
Am. 1974. Drame policier de A. Kjellin avec Peter Falk, Dick Van Dyke et Don Gordon. Un détective arrive à déjouer un photographe de renom qui a tué son épouse tout en s'assurant un alibi solide.

22h45 Télé-M **La promise**
G.-B. 1985. Drame fantastique de F. Roddam avec Sting, Jennifer Beals et Clancy Brown. Le baron Frankenstein donne vie à une femme composite promise à un monstre qu'il a créé.

23h20 CBWFT **Protocole**
Dans un bar de Washington, une serveuse fait échouer un attentat contre un émir en visite aux États-Unis (amér. 84).

Mercredi 6 juin

7h00 Télé-M **Ciné-matin: Le fauve est déchaîné**
8h20 CBWFT **Première édition**
8h25 CBWFT **Le Point**
9h00 CBWFT **Cinéma: Impératrice Sissi**
Télé-M **Coeur à tout**
9h30 Télé-M **En toute amitié**
10h00 Télé-M **Haine et passions**
11h00 CBWFT **Belle et Sébastien**
Télé-M **Ici Montréal**
11h30 CBWFT **Regards sur la nature**
Télé-M **Bon appétit**
12h00 CBWFT **L'édition magazine**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
12h30 CBWFT **Les détecteurs de mensonges**
13h00 CBWFT **La cour en direct**
Télé-M **Chacun chez soi**
13h30 CBWFT **Viêt-nam** (1re de 6)
Télé-M **Kate et Allie**
14h00 Télé-M **Justice pour tous**
14h30 CBWFT **Le temps de vivre**
Télé-M **Campus**
TV-5 **L'info-5 (1e édition)**
15h00 TV-5 **Musique classique**
15h30 Télé-M **Double défi**
TV-5 **Parcours**
16h00 CBWFT **Fraggle rock**
Télé-M **Mimémo**
16h30 CBWFT **Mystères et bulles de gomme**
Télé-M **Souvenirs d'été**
TV-5 **C'est pas juste**
17h00 CBWFT **L'heure G**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Gourmandises**
17h30 Télé-M **Charivari**
TV-5 **Des chiffres et des lettres**
18h00 CBWFT **Ce Soir Manitoba**
Télé-M **Santa Barbara**
TV-5 **Journal télévisé d'A2**
18h30 CBWFT **Baseball Labatt:** Les Expos de Montréal visitent les Mets de New York
Télé-M **Allô-ciné: Mask** ou **Airport 80 - Concorde**
TV-5 **L'info-5**
19h00 TV-5 **Strip-tease**
20h00 TV-5 **Légendes indiennes**
20h30 TV-5 **Téléobjectif: Se faire un nom**
21h00 CBWFT **Le Téléjournal**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
Tv-5 **Téléobjectif: Le rêve cruel de Mirabel**
21h25 CBWFT **Le Point**
21h30 TV-5 **Montagne**
22h00 CBWFT **La météo**
Télé-M **Les nouvelles TVA**
TV-5 **Objectif médecine**
22h05 CBWFT **L'heure G**
22h20 Télé-M **Nouvelles régionales/ météo**
22h30 Télé-M **Les sports**
TV-5 **Eurosud**
22h45 Télé-M **Ciné-lune: Salut la puce**
23h00 TV-5 **Journal télévisé d'A2**
23h05 CBWFT **Les nouvelles du sport**
23h20 CBWFT **Cinéma: Avis de recherche**
23h30 TV-5 **L'info-5** (2e édition)
0h00 TV-5 **Strip-tease**
0h45 Télé-M **Fermeture**
1h00 TV-5 **Légendes indiennes**
1h30 TV-5 **Téléobjectif** (reprise)
2h00 TV-5 **Téléobjectif** (reprise)
2h30 TV-5 **Radio France internationale**

Jeudi 7 juin

7h00 Télé-M **Ciné-matin: Les amours perdues**
8h20 CBWFT **Première édition**
8h25 CBWFT **Le Point**
9h00 CBWFT **Cinéma: Sissi face à son destin**
Télé-M **Faits pour s'entendre**
9h30 Télé-M **En toute amitié**
10h00 Télé-M **Haine et passions**
11h00 CBWFT **Tao Tao**
Télé-M **Ici Montréal**
11h30 CBWFT **Regards sur la nature**
Télé-M **Bon appétit**
12h00 CBWFT **L'édition magazine**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
12h30 CBWFT **Les détecteurs de mensonges**
13h00 CBWFT **La cour en direct**
Télé-M **Chacun chez soi**
13h30 CBWFT **Viêt-nam** (2e de 6)
Télé-M **Kate et Allie**
14h00 Télé-M **Justice pour tous**
14h30 CBWFT **Cinéma: À travers les ronces, vers les étoiles** (1re de 2)
Télé-M **Campus**
TV-5 **L'info-5 (1re édition)**
15h00 TV-5 **Strip-tease**
15h30 Télé-M **Double défi**
16h00 CBWFT **Fraggle rock**
Télé-M **Mimémo**
TV-5 **Animalia**
16h30 CBWFT **Les aiguillages du rêve**
Télé-M **Souvenirs d'été**
TV-5 **C'est pas juste**
17h00 CBWFT **L'heure G**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Gourmandises**
17h30 Télé-M **Charivari**
TV-5 **Des chiffres et des lettres**
18h00 CBWFT **Ce Soir Manitoba**
Télé-M **Santa Barbara**
TV-5 **Journal télévisé d'A2**
18h30 CBWFT **Grands films: Superman III**
Télé-M **L'été en rêve**
TV-5 **L'info-5 (2e édition)**
19h00 Télé-M **L'homme des étoiles**
TV-5 **Ex Libris.**
20h00 Télé-M **Harry et compagnie**
TV-5 **Avis de recherche: Les meilleurs moments**
21h00 CBWFT **Le Téléjournal**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
21h25 CBWFT **Le Point**
21h30 TV-5 **Juste pour rire internationale**
22h00 CBWFT **La météo**
Télé-M **Les nouvelles TVA**
22h05 CBWFT **L'heure G**
22h20 Télé-M **Nouvelles régionales / météo**
22h30 Télé-M **Les sports**
TV-5 **Carabine FM**
22h45 Télé-M **Ciné-lune: Luna**
23h00 TV-5 **Journal télévisé d'A2**
23h05 CBWFT **Les nouvelles du sport**
23h20 CBWFT **Cinéma: Manhattan**
23h30 TV-5 **L'info-5**
0h00 TV-5 **Ex Libris** (reprise)
1h00 TV-5 **Avis de recherche**
1h45 Télé-M **Fermeture**
2h25 TV-5 **Radio France Internationale**

Vendredi 8 juin

7h00 Télé-M **Ciné-matin: Mystère et bas de nylon**
8h20 CBWFT **Première édition**
8h25 CBWFT **Le point**
9h00 CBWFT **Cinéma: L'homme au masque de fer**
Télé-M **Faits pour s'entendre**
9h30 Télé-M **En toute amitié**
10h00 Télé-M **Haine et passions**
11h00 CBWFT **Exploration, sports et loisirs**
Télé-M **Ici Montréal**
11h30 CBWFT **Regards sur la nature**
Télé-M **Bon appétit**
12h00 CBWFT **L'édition magazine**
Télé-M **Ferland/Nadeau en vacances**
12h30 CBWFT **Les détecteurs de mensonges**
13h00 CBWFT **La cour en direct**
13h30 CBWFT **Viêt-nam** (3e de 6)
Télé-M **Kate et Allie**
14h00 Télé-M **Justice pour tous**
14h30 CBWFT **Cinéma:À travers les ronces, vers les étoiles** (2e de 2)
Télé-M **Campus**
TV-5 **L'info-5 (1re édition)**
15h00 TV-5 **Ex Libris**
15h30 Télé-M **Double défi**
16h00 CBWFT **Fraggle rock**
Télé-M **Mimémo**
TV-5 **Trente millions d'amis**
16h30 CBWFT **Durrell en Russie**
Télé-M **Souvenirs d'été**
TV-5 **Récréation**
17h00 CBWFT **L'heure G**
Télé-M **Ici Montréal**
TV-5 **Gourmandises**
17h30 Télé-M **Charivari**
TV-5 **Des chiffres et des lettres**
18h00 CBWFT **Ce soir Manitoba**
Télé-M **Santa Barbara**
TV-5 **Journal télévisé d'A2**
18h30 CBWFT **Bouffée de santé**
Télé-M **9 - 1 - 1**
TV-5 **L'info-5 (2e édition)**
19h00 CBWFT **Le Nord et le Sud - deuxième époque** (1re de 12)
Télé-M **Ciné-enquête avec Columbo: Réaction négative**
TV-5 **Tell quel**
19h30 TV-5 **Téléscope**
20h00 CBWFT **Le clan**
TV-5 **L'oeil en coulisses**
21h00 CBWFT **Le téléjournal**
Télé-M **Crimes en solde**
TV-5 **Rencontres avec...**
21h25 CBWFT **Le point**
21h30 TV-5 **My Tele is Rich**
22h00 CBWFT **La météo**
Télé-M **Les nouvelles TVA**
22h05 CBWFT **L'heure G**
22h20 Télé-M **Nouvelles régionale / météo**
22h30 Télé-M **Les sports**
TV-5 **Alice**
22h45 Télé-M **Ciné-lune: La promise**
23h05 CBWFT **Les nouvelles du sport**
23h15 TV-5 **Journal télévisé d'A2**
23h20 CBWFT **Cinéma: Protocole**
23h45 TV-5 **L'info-5 (reprise)**
0h15 TV-5 **Tell quel**
0h45 TV-5 **Téléscope**
1h15 Télé-M **Fermeture**
TV-5 **L'oeil en coulisses**
2h10 TV-5 **Radio France internationale**

Les scouts soucieux de l'environnement

Toujours soucieux de l'environnement, les scouts du district ont entrepris un projet qui se continue avec un camporee au Parc Whittier à Saint-Boniface du 1er au 3 juin.

Les jeunes auront l'occasion, selon le commissaire Denys LaRivière, d'exposer des montages qu'ils ont conçus et bâtis au cours des derniers mois pour démontrer un environnement sain et les effets néfastes de la pollution.

Y.C.

Denys LaRivière, commissaire du District de la rivière Rouge

SAINT-PIERRE-JOLYS

1 500$ pour le musée

De nouveau cette année, le Musée de Saint-Pierre-Jolys a organisé un marcheton pour prélever des fonds. Un montant d'environ 1 500 $ a été accumulé cette année (2 300$ en 1989) par 30 personnes. «L'année passée, on avait moins de marcheurs mais plus d'adultes qui avait rapporté des plus gros montants», constate Annette Hébert, trésorière pour le musée.

Le marcheton de 5 milles est une des 4 activités que le musée organise pour prélever des fonds. «Il faut payer la dette du musée (environ 41 000$) et l'opération du musée coûte cher aussi (plus ou moins 2 000$ par mois). Présentement, on n'a pas de projets pour le musée sauf des réparations. On n'a pas l'argent.»

Annette Hébert poursuit: «Je peux dire que le marcheton a été un succès. On a eu une très belle journée.»

K.B.

LES PETITES ANNONCES

Facile et efficace

Les PETITES ANNONCES, c'est encore plus payant quand on connaît bien la recette.
Votre PETITE ANNONCE doit nous parvenir au plus tard le lundi **par écrit** et être **payée d'avance** aux tarifs suivants: moins de 20 mots (**5$** ou **7,50$** pour deux semaines); 21 à 28 mots (**6$** ou **9$**); 29 à 35 mots (**7$** ou **10,50$**); 35 à 42 mots **au maximum** (**8$** ou **12$** pour deux semaines).

Divers

ASPIRATEURS Filter Queen ou Electrolux presque neufs. Garantie 5 ans. 150$ Composez le 237-0204.
467-

ENTREPÔT DE REVÊTEMENT DE SOL—Payer et emporter seulement. Parfaits pour les salles de jeux ou pour le chalet — revêtements de sol à endos caoutchouté ou en vinyle sans cirage à partir de 3,98 $/v². Lawn turf de 2,98$/v². A&R Carpet Barn, 50, rue Archibald, au sud de Nairn. 233-3061. Ouvert jusqu'à 20 h.
078-

COUTURIÈRE: avec expérience pour tous genres de travaux de couture. Appelez Marcelle au 233-2687.
393-

ASPERGES — U-pick ou cueillies pour vous, ouvert lundi au vendredi de 18h30 à 21h, samedi et dimanche de 14h à 17h. Par rendez-vous seulement: 882-2268 ou 882-2476. 6 milles au sud de Sainte-Agathe. Route 246.
286-

Recherche

RECHERCHE: Homme seul (47 à 52 ans) qui aimerait faire connaissance avec une femme sincère dont les principaux intérêts sont: voyager, faire des mots croisés, lire, repas dans des restaurants spéciaux, etc. S.v.p. répondre à Boîte 5, La Liberté, C.P. 190, Saint-Boniface (Manitoba) R2H 3B4.
325-

MÉNAGÈRE pour appartement de trois pièces. Repassage pour une personne. Composez le 233-3748.
333-

RECHERCHE une personne pour garder des jumelles chez moi à Saint-Norbert. Bon salaire. Téléphonez Monique au 269-6007.
342-

À vendre

À VENDRE: Saint-Boniface, grande maison familiale ou de revenue, 2 salles de bain, garage double, en très bon état, près du Précieux Sang. Appelez Nap Chez Sherlock Homes au 237-8878, 24h.
237-

À VENDRE: belle maison familiale sur 5 acres, dans la ville de Winnipeg, plusieurs autres agréments. Appelez Nap chez Sherlock Homes au 237-8878, 24h.
238-

À VENDRE: Saint-Boniface, maison, 1 1/2 étages, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, chambre à coucher et salle de séjour au sous-sol, garage, cour clôturée, belle terrasse, très bon état. Appelez Nap chez Sherlock Homes au 237-8878, 24h.
239-

À VENDRE: Ensemble divan — causeuse fauteuil — base en bois (pin), avec coussins. Bon état. 300$. Bicyclette 10 vit. 50$. Tél.: 257-4371.
324-

DOIT VENDRE: grande maison mobile 14' x 72' avec 6 appareils ménagers et bien d'autres atouts. 18 500$ ou meilleure offre. 1-878-2179.
326-

MAISON de 3 chambres à coucher, sur 3 1/2 acres, à l'intérieur du périmètre. Air climatisé central. Salle familiale, portes-patio attenant terrace en béton, 3 salles de bain, 3 foyers, poêle à bois, salle de récréation, bar avec eau, chambre à coucher, bureau, salle de jeux, hobby area au sous-sol. Garage double attenant, autre garage et atelier. Appelez Nap chez Sherlock Homes au 237-8878, 24h.
330-

VENTE PRIVÉE: Saint-Boniface nord, rue La Vérendrye, nouvellement rénové, bungalow, 3 chambres à coucher (4e au sous-sol), 1 1/2 salles de bain, plancher de bois franc, salle à manger, lave-vaisselle, rideaux, sous-sol semi-fini, air climatisé central, garage simple, grand lot 51' x 132'. Composez le 237-5114.
334-

À VENDRE: Bâtissez avant les hausses de taxes — à 12 minutes de la Monnaie (Mint) lots 123' x 154'. Égouts, eau, gaz — beaux arbres — Agent 284-9686 ou 1-883-2434.
335-

À VENDRE: rue Aulneau, face au Collège, duplex 5 et 3, grand lot 50' x 127', garage. Très bon état. Suburban Homes Ltd. 284-9686 ou 1-883-2434.
336-

VENTE PRIVÉE: au village de Notre-Dame-de-Lourdes, maison 28' x 46', garage attenant 16' x 26', 4 chambres à coucher. Lot de 150' x 120'. Tél.: 248-2045.
337-

À LOUER OU À VENDRE: chalet — voisin de la Plage Albert, 2 chambres à coucher. Composez L.T.D. Realty Inc. 237-1476 ou 756-8017.
338-

ACHETEZ AVANT LA HAUSSE DES TAXES:
3 chambres à coucher, sous-sol fini, garage double, piscine, hypothèque assumable 11 1/4% pour 2 ans, eaux courante, égouts, 62 900$.
En construction 3 chambres à coucher, cabinets en chêne, 1 112 pieds carrés, très accueillant, eau courante, égouts, possession début juin. 74 900$.
1 1/2 étages, 3 chambres à coucher, 1 480 pieds carrés, air climatisé, garage double, cour clôturée, large terrasse, hypothèque assumable 11 1/4%. 78 500$.
Près de 1 750 pieds carrés, 4 chambres à coucher, garage double, air climatisé, 2 salles de bain, lot 122' x 155', arbres fruitiers, hypothèque assumable. 86 900$.
Sur la rivière, 9,4 acres, 4 chambres à coucher, 2 garages, plusieurs agréments, tout inclus y compris tracteur avec agréments. 98 900$.
Appeler Jean-R. Champagne, Royal Lepage, 257-3366 (24h).
344-

À VENDRE: chalet, Hillside Beach, moderne — construit en 1981. L.T.D. Realty, 237-1476 ou 756-8017.
339-

À VENDRE: à La Rochelle, chalet meublé (20' x 24'). 2 chambres, salle de bain avec douche, grande terrasse. Composez le 255-4406.
341-

À louer

À LOUER: rue Langevin, appartement de 2 chambres à coucher, près du Collège et de l'hôpital, stationnement, de préférence jeune fille qui travaille. Libre immédiatement. Composez le 233-3243.
213-

À LOUER: appartements d'une chambre meublée près du Collège avec accès à la laveuse et sécheuse. Libre immédiatement au 525, rue Des Meurons. Composez le 231-0224 après 14h.
281-

À LOUER: Saint-Boniface, appartement, 543, rue Des Meurons. Disponible immédiatement. 2 chambres à coucher. Air climatisé, lave-vaisselle. Stationnement gratuit. Loyer gratuit pour le premier mois. 495$ par mois. Composez le 235-1392.
294-

À LOUER: 2 chambres à coucher, 55, Nassau. Sécurité 24h. Piscine intérieure. 695$/mois. P. Paquin, 237-8927 (t), 453-7969 (r).
329-

STATIONNEMENT rue Aulneau, en face du Collège. Libre immédiatement. S'adresser au 491, rue Langevin. Tél.: 233-2520.
328-

À LOUER: à Saint-Boniface, en face du parc Provencher. Entrée privée. Une chambre à coucher. 325$. Composez le 237-4255 ou après 17h le 233-3753.
332-

À LOUER: Condo de qualité avec acenseur, deux chambres à coucher. Près du Collège Saint-Boniface. Composez le 237-4255 et après 17h le 233-3753.
333-

À LOUER: rue Aulneau, 1 chambre à coucher, entrée privée, stationnement, laveuse et sécheuse. Libre le 1er juillet 1990. Prix 325$ plus électricité. Composez le 233-0641 ou le 231-1174.
340-

MAISON à Saint-Boniface, louer avec option d'achat. 2 chambres à coucher. 590$/mois plus services. 254, rue Thomas Berry. Tél.: 253-1955.
343-

SAINT-BONIFACE, 1 chambre à coucher, duplex et garçonnière. Paul 955-1508.
345-

À LOUER: duplex — Windsor Park, 51, baie Wiltshire — 3 chambres à coucher, très propre. Services non inclus. Disponible le 1er juillet. Composez le 1-737-2239 à frais virés ou le 231-1867.
346-

Le couple doit résister aux artifices du mariage



Claude BLANCHETTE

prêtre

Il n'est pas facile à un jeune couple de résister, avec fermeté et un brin d'humour, aux pressions considérables qui s'exercent sur eux à l'occasion de leur mariage.

Tout un monde se mobilise autour d'eux.

Et tout ce monde n'a pas nécessairement comme premier intérêt de mettre en évidence la raison même et le sens profond de la fête.

Certains, même s'ils refusent de l'admettre, ont plus à coeur, sous le couvert d'une gentillesse extraordinaire, de vendre au couple le «gros paquet», ce qui est pour eux le plus rentable économiquement.

Ils ont réussi, ces marchands du mariage, à créer des attentes irréelles et une espèce de carcan clos qui étouffent les couples et leurs familles.

Plastique et soie

Ils insistent avec verve et conviction sur la «bonne manière» de faire les choses.

Ils font miroiter aux yeux des jeunes une foule d'options, les unes aussi curieuses que les secondes.

Ils veulent faire croire aux amoureux que plus on entoure la fête de plastique et de soie, plus la fête est véritable et plus elle laissera un souvenir durable dans l'esprit des convives.

Happés par un tourbillon qui les emporte avant même qu'ils s'en soient rendus compte, les couples auraient avantage à s'arrêter l'espace d'un silence et le temps d'un soupir pour se demander quel est l'essentiel qu'ils veulent célébrer.

En amour «par-dessus la tête», les jeunes se trouvent devant une occasion rêvée de redécouvrir dans une lueur remplie d'avenir le Dieu de Jésus Christ.

Car Dieu est amour.

Le couple est «en amour».

Le couple est donc en Dieu.

Enfoui dans ce qu'ils vivent, comme semence en terre fertile, Dieu attend un geste du couple qui lui permettra de surgir, de se faire connaître d'une manière toute personnelle, toute neuve.

En effet, le couple qui se donne la chance de se laisser intriguer par le mystère du Dieu qui habite leur vécu trouvera une profondeur insoupçonnée à ce qu'ils vivent.

Ils n'auront alors aucune difficulté à accepter qu'ils sont appelés à être des témoins visibles dans la communauté de Celui qui se lie à eux invisiblement dans l'amour.

Quelle chance inouie! Quelle expérience indescriptible!

Tout couple voudra alors, dans un élan de vérité, se défaire de tout ce qui risque de venir masquer cette découverte bouleversante.

Le couple voudra se donner quelques signes authentiques qui surprendront peut-être les invité(e)s mais dont on se souviendra longtemps.

Et on dira dans les salles et les cafés: «Ce n'était pas une noce comme les autres. Il y avait là un quelque chose qui nous a fait communier à Dieu, d'une manière inusitée, mais combien prenante!»

Couples, je vous en supplie, ne manquez pas votre chance!

C'est trop beau!



50e anniversaire de mariage

Pierre et Isabelle Barnabé

Les enfants de Pierre et Isabelle Barnabé vous invitent à célébrer avec eux le cinquantième anniversaire de mariage de leurs parents **le samedi 9 juin 1990 de 14h30 à 16h** au Club des Pionniers, Saint-Jean-Baptiste. La messe sera suivie d'un café-rencontre.

Votre présence sera votre cadeau aux jubilaires.

QUIZ

Connaissez-vous ces rivières?



QUESTIONS

1. Qu'ont de spécial les rivières sur la carte publiée ci-haut?

2. Combien de barrages trouve-t-on au Canada?

3. Quels sont les cinq plus grands lacs canadiens?

4. Combien d'eau embouteillée les Canadiens ont-ils achetée en 1989?

RÉPONSES

1. Ces rivières font partie du Réseau de rivières du patrimoine canadien, un programme coopératif auquel participent présentement le gouvernement fédéral, les provinces (à l'exception de la Saskatchewan et de l'Alberta) et les deux territoires.

Le but du programme est de reconnaître à l'échelle nationale les rivières les plus importantes du Canada. Depuis 1984, les tronçons de 17 cours d'eau, d'une longueur totale de plus de 3 000 kilomètres, se sont ajoutés peu à peu au réseau.

Une rivière manitobaine est présentement désignée rivière du patrimoine canadien. Il s'agit de la rivière Bloodvein qui se vide dans le Lac Winnipeg. Elle a été choisie parce qu'elle est l'un des meilleurs exemples d'une rivière typique du sud du Bouclier canadien. On y retrouve aussi de nombreux pictogrammes peints par les Autochtones sur les rochers. C'est aussi l'une des rares rivières de sa taille qui n'a pas de barrage.

Quant à la rivière Seal, elle devrait être désignée rivière du patrimoine canadien d'ici l'hiver. La rivière Seal, comme son nom l'indique, est l'une des rares rivières dans le monde où il y a des phoques. Pour une raison qui n'est pas tout à fait connue, les phoques de la baie d'Hudson, des mammifères vivant dans l'eau salée, se sont adaptés à l'eau douce, remontant la rivière jusqu'à 160 km à l'intérieur de la province.

La rivière Seal est aussi la dernière grande rivière du nord manitobain qui est complètement à l'état sauvage. Il n'y a ni barrage, ni pont, ni route, ni fil électrique qui la traverse.

2. Le Canada se classe présentement parmi les dix plus grands constructeurs de barrages au monde. Le pays compte 618 grands barrages (plus de 10 mètres), et des milliers d'autres de moindre envergure.

Les grands barrages servent surtout à la production d'énergie hydroélectrique et à l'irrigation. En 1987, 67% de toute l'électricité produite au Canada venait de l'eau. Terre-Neuve et le Labrador, le Québec, le Manitoba, la Colombie-Britannique et le Yukon dépendent de l'eau pour générer 94% de leur électricité.

3. Les cinq plus grands lacs canadiens, par ordre de grandeur, sont: le Lac Huron en Ontario (superficie canadienne: 39 000 km carrés), le Grand lac de l'Ours dans les Territoires du Nord-Ouest (31 500 km carrés), le Lac Supérieur en Ontario (29 500 km carrés), le Grand lac des Esclaves dans les Territoires du Nord-Ouest (28 500 km carrés), et le Lac Winnipeg (24 250 km carrés).

4. En 1986, les Canadiens ont acheté pour 80 millions de dollars d'eau embouteillée. Les ventes d'eau embouteillée ont rapporté à l'industrie 130 millions de dollars en 1988 et 150 millions de dollars en 1989. Les exportations canadiennes d'eau comptent seulement 0,0001% des approvisionnements nationaux. Le corps humain perd 2,4 litres d'eau par jour.

Compilé par Lucien CHAPUT

RECETTES

Nouilles aux épinards

De la dinde, du poulet ou du veau délicatement parfumé au citron et combiné avec des fruits, légumes et nouilles composent ce plat coloré, faible en calories.



Ce délicieux repas faible en calories se compose de mini boulettes à la dinde relevées de citron, servies avec des nouilles aux épinards.

Nouilles aux épinards avec mini boulettes à la dinde et au citron

1 lb (500 g) de dinde, poulet ou veau haché
2 c. à table (25 mL) de chapelure fine
1/4 de c. à thé (1 mL) de zeste de citron râpé
1/4 de c. à thé (1 mL) de sarriette séchée
1/4 de c. à thé (1 mL) de sel
4 nids de nouilles aux épinards
2 c. à thé (10 mL) de fécule de maïs
1 tasse (250 mL) de bouillon de poulet
2 c. à table (25 mL) de jus de citron
1 c. à thé (5 mL) de graine de carvi
1/8 de c. à thé (0,5 mL) de poivre
3 carottes moyennes, coupées en bâtonnets de 1 x 1/4 po (2,5 x 1 cm)
1 oignon moyen, coupé en deux et tranché
1 pomme moyenne hachée grossièrement

Combiner la viande hachée, la chapelure, le zeste de citron, la sarriette et le sel; bien mélanger. Façonner en boulettes de 3/4 po (2 cm). Cuire les nouilles tel qu'indiqué sur l'emballage; égoutter. Préparer la sauce en fouettant ensemble la fécule, le bouillon, le jus de citron, la graine de carvi et le poivre.

Dans une grande poêle (de préférence à revêtement anti-adhérent), faire dorer les boulettes à feu mi-élevé de tous les côtés, environ 3 minutes. Baisser la chaleur; ajouter les carottes et les oignons, et cuire 3 minutes de plus. Ajouter la pomme et la sauce.

Cuire en remuant jusqu'à ce que la sauce soit épaisse, environ 2 minutes. Remuer avec les nouilles égouttées.

Donne 4 portions.

Temps de préparation: 15 minutes

Temps de cuisson: Pâtes - 10 minutes Sauce - 8 minutes.

Durant la Semaine de l'environnement

Visitez un parc!

C'est officiel. La première Journée nationale des parcs aura lieu le samedi 9 juin, le dernier jour de la Semaine de l'environnement.

Les parcs ne sont pas un luxe mais bel et bien une nécessité, affirment les responsables de Parcs Canada. Car les parcs fournissent l'occasion de s'amuser, de se renseigner, de s'éduquer et de s'inspirer.

Et tous les citoyens ont la responsabilité de les protéger et de les conserver.

Aucune activité officielle n'est prévue pour cette première. Les responsables suggèrent une chose: fêtez la Journée canadienne des parcs en vous rendant à un parc historique ou naturel le plus proche de chez vous. Et laissez-vous inspirer.